



# Garmin DriveTrack™ 70



## Manuel d'utilisation

Tous droits réservés. Conformément aux lois relatives au copyright en vigueur, toute reproduction du présent manuel, qu'elle soit partielle ou intégrale, sans l'autorisation préalable écrite de Garmin, est interdite. Garmin se réserve le droit de modifier ou d'améliorer ses produits et d'apporter des modifications au contenu du présent manuel sans obligation d'en avertir quelque personne physique ou morale que ce soit. Consultez le site Web de Garmin à l'adresse [www.garmin.com](http://www.garmin.com) pour obtenir les dernières mises à jour, ainsi que des informations complémentaires concernant l'utilisation de ce produit.

Garmin® et le logo Garmin sont des marques commerciales de Garmin Ltd. ou de ses filiales, déposées aux Etats-Unis d'Amérique et dans d'autres pays. Elles ne peuvent être utilisées sans l'autorisation expresse de Garmin.

Garmin DriveTrack™, Garmin Express™, myTrends™, nüMaps Guarantee™ et nüMaps Lifetime™ sont des marques commerciales de Garmin Ltd. ou de ses filiales. Elles ne peuvent être utilisées sans l'autorisation expresse de Garmin.

Android™ est une marque commerciale de Google Inc. Apple® et Mac® sont des marques commerciales d'Apple Inc., déposées aux Etats-Unis et dans d'autres pays. La marque et les logos Bluetooth® sont la propriété de Bluetooth SIG, Inc., et leur utilisation par Garmin est soumise à une licence. Foursquare® est une marque commerciale de Foursquare Labs, Inc. aux Etats-Unis et dans d'autres pays. HD Radio™ et le logo HD sont des marques déposées d'iBiquity Digital Corporation. La technologie HD Radio est fabriquée sous la licence d'iBiquity Digital Corporation. Brevets aux Etats-Unis et à l'étranger. microSD™ et le logo microSDHC sont des marques commerciales de SD-3C, LLC. Windows®, Windows Vista® et Windows XP® sont des marques déposées de Microsoft Corporation aux Etats-Unis et dans d'autres pays.

# Table des matières

<b>Mise en route</b> .....	<b>1</b>	Affichage des destinations récentes.....	<b>9</b>
Assistance et mises à jour.....	1	Suppression de la liste des destinations récentes.....	9
Mise à jour de cartes et de logiciels avec Garmin Express.....	1	Recherche de votre dernière place de stationnement.....	9
Garmin DriveTrack 70 - Présentation de l'appareil.....	1	Affichage d'informations sur la position actuelle.....	9
Raccordement de l'appareil à l'alimentation du véhicule.....	2	Recherche de services d'urgence et de stations-service.....	9
Mise sous/hors tension de l'appareil.....	2	Directions jusqu'à votre position actuelle.....	9
Acquisition de signaux GPS.....	2	Ajout d'un raccourci.....	9
Icônes de la barre d'état.....	2	Suppression d'un raccourci.....	9
Utilisation des boutons à l'écran.....	2	Enregistrement de positions.....	9
Réglage du volume.....	2	Enregistrement d'une position.....	9
Activation du réglage automatique du volume.....	2	Enregistrement de votre position actuelle.....	9
Utilisation du Mélangeur audio.....	2	Modification d'une position enregistrée.....	9
Réglage de la luminosité de l'écran.....	3	Attribution de catégories à une position enregistrée.....	10
<b>Fonctions et alertes de vigilance du conducteur</b> .....	<b>3</b>	Suppression d'une position enregistrée.....	10
Activation et désactivation des alertes sonores.....	3	<b>Utilisation de la carte</b> .....	<b>10</b>
Zones de danger et alertes radars.....	3	Outils de carte.....	10
<b>Navigation vers votre destination</b> .....	<b>3</b>	Affichage d'un outil de carte.....	10
Itinéraires.....	3	Activation des outils de carte.....	10
Démarrage d'un itinéraire.....	3	Sur mon itinéraire.....	10
Démarrage d'un itinéraire en utilisant la carte.....	4	Affichage des positions à venir.....	10
Retour au domicile.....	4	Personnalisation des catégories Sur mon itinéraire.....	10
Votre itinéraire sur la carte.....	4	Informations sur le trajet.....	11
Assistant de voies de circulation actif.....	4	Affichage des données de trajet sur la carte.....	11
Affichage des virages et des directions.....	4	Affichage de la page d'informations sur le trajet.....	11
Affichage de l'itinéraire complet sur la carte.....	4	Affichage du journal de trajet.....	11
Ajout d'un lieu à votre itinéraire.....	4	Réinitialisation des informations sur le trajet.....	11
Tracé d'itinéraires.....	5	Affichage des problèmes de circulation à venir.....	11
Suivi d'un détour.....	5	Visualisation du trafic sur la carte.....	11
Arrêt de l'itinéraire.....	5	Recherche des problèmes de circulation.....	11
Modification du mode de calcul d'itinéraire.....	5	Personnalisation de la carte.....	11
Planificateur de trajets.....	5	Personnalisation des calques de la carte.....	11
Planification d'un trajet.....	5	Modification du champ de données cartographiques.....	11
Suivi d'un trajet enregistré.....	5	Modification de la perspective de la carte.....	11
Optimisation de l'ordre des destinations dans un trajet.....	5	Images BirdsEye Imagery.....	11
Modification et réorganisation des positions d'un trajet.....	5	<b>Suivi de chien</b> .....	<b>11</b>
Modification et enregistrement de votre itinéraire actif.....	6	Réception de données provenant de votre appareil portable.....	11
Modification des options de définition d'itinéraires pour un trajet.....	6	Suivi de vos chiens.....	12
Programmation d'un trajet.....	6	Icônes d'état du chien.....	12
Utilisation des itinéraires suggérés.....	6	Affichage de vos chiens sur la carte.....	12
Eviter la circulation, les péages et certaines zones.....	6	Affichage de la carte topographique.....	12
Contournement des ralentissements sur votre itinéraire.....	6	<b>Données de trafic</b> .....	<b>12</b>
Eviter les routes à péage.....	6	Réception de données sur le trafic avec un récepteur d'info-traffic.....	12
Contourner les itinéraires qui requièrent une vignette.....	6	A propos des abonnements aux services d'info-traffic.....	12
Contournement de caractéristiques routières.....	7	Affichage des abonnements aux services d'info-traffic.....	12
Contourner des zones environnementales.....	7	Ajout d'un abonnement.....	12
Contournements personnalisés.....	7	Activation du trafic.....	13
Navigation à vol d'oiseau.....	7	<b>Commande vocale</b> .....	<b>13</b>
<b>Recherche et enregistrement de destinations</b> .....	<b>7</b>	Définition de l'expression d'activation.....	13
Recherche d'une position à l'aide de la barre de recherche.....	7	Activation de la commande vocale.....	13
Affichage des résultats d'une recherche sur la carte.....	8	Astuces pour la commande vocale.....	13
Modification de la zone de recherche.....	8	Démarrage d'un itinéraire à l'aide d'une commande vocale.....	13
Points d'intérêt.....	8	Désactivation des instructions.....	13
Recherche d'une position par catégorie.....	8	Commande vocale.....	13
Recherche dans une catégorie.....	8	Configuration de la commande vocale.....	13
Navigation vers des points d'intérêt au sein d'un lieu.....	8	Utilisation de la commande vocale.....	13
Foursquare.....	8	Astuces pour la commande vocale.....	13
Outils de recherche.....	8	<b>Appel mains libres</b> .....	<b>13</b>
Recherche d'une adresse.....	8	Couplage du téléphone.....	13
Recherche d'une intersection.....	9	Déconnexion d'un appareil Bluetooth.....	14
Recherche d'une ville.....	9	Suppression d'un téléphone couplé.....	14
Recherche d'une position à l'aide de coordonnées.....	9	<b>Utilisation des applications</b> .....	<b>14</b>
		Afficher les fichiers d'aide.....	14
		Recherche de rubriques d'aide.....	14

Affichage des destinations et itinéraires précédents .....	14
<b>Personnalisation de l'appareil .....</b>	<b>14</b>
Paramètres du mode de transport .....	14
Paramètres de carte et de véhicule .....	14
Activation des cartes .....	14
Paramètres de navigation .....	14
Paramètres de la méthode de calcul .....	14
Définition d'une position simulée .....	15
Paramètres de la caméra de recul .....	15
Paramètres babyCam .....	15
Paramètres Bluetooth .....	15
Désactivation de Bluetooth .....	15
Paramètres d'affichage .....	15
Paramètres de trafic .....	15
Paramètres d'unités et d'heure .....	15
Réglage de l'heure .....	15
Paramètres de langue et de clavier .....	15
Paramètres d'alarmes de proximité .....	16
Paramètres de l'appareil et de confidentialité .....	16
Restauration des paramètres .....	16
<b>Informations sur l'appareil .....</b>	<b>16</b>
Caractéristiques techniques .....	16
Câbles d'alimentation .....	16
Chargement de l'appareil .....	16
<b>Maintenance de l'appareil .....</b>	<b>16</b>
Entretien de l'appareil .....	16
Nettoyage du boîtier externe .....	16
Nettoyage de l'écran tactile .....	16
Prévention des vols .....	16
Réinitialisation de l'appareil .....	16
Retrait de l'appareil, du support et de la ventouse .....	17
Retrait de l'appareil du support .....	17
Retrait du support de la ventouse .....	17
Retrait de la ventouse du pare-brise .....	17
Remplacement du fusible dans le câble allume-cigare .....	17
<b>Dépannage .....</b>	<b>17</b>
La ventouse n'adhère pas au pare-brise .....	17
Mon appareil ne parvient pas à acquérir les signaux satellites .....	17
L'appareil ne se charge pas dans mon véhicule .....	17
Mes chiens n'apparaissent pas à l'écran .....	17
Ma batterie ne reste pas chargée très longtemps .....	17
Mon appareil ne s'affiche pas sur mon ordinateur en tant que lecteur amovible .....	17
Mon appareil ne s'affiche pas sur mon ordinateur en tant qu'appareil portable .....	17
Mon appareil ne s'affiche sur mon ordinateur ni en appareil portable, ni en lecteur ou volume amovible .....	17
Mon téléphone ne se connecte pas à l'appareil .....	18
<b>Annexes .....</b>	<b>18</b>
Installation d'une carte mémoire pour les cartes et les données .....	18
Gestion de données .....	18
A propos des cartes mémoire .....	18
Connexion de l'appareil à un ordinateur .....	18
Transfert de données à partir de votre ordinateur .....	18
Affichage de l'état du signal GPS .....	18
Achat de cartes supplémentaires .....	18
Achat d'accessoires .....	18
<b>Index .....</b>	<b>19</b>

## Mise en route

### ⚠ AVERTISSEMENT

Consultez le guide *Informations importantes sur le produit et la sécurité* inclus dans l'emballage du produit pour prendre connaissance des avertissements et autres informations sur le produit.

- Mettez à jour les cartes et le logiciel de votre appareil (*Mise à jour de cartes et de logiciels avec Garmin Express*, page 1).
- Installez l'appareil dans le véhicule et connectez-le à l'alimentation (*Raccordement de l'appareil à l'alimentation du véhicule*, page 2).
- Acquérez les signaux GPS (*Acquisition de signaux GPS*, page 2).
- Réglez le volume (*Réglage du volume*, page 2) et la luminosité de l'écran (*Réglage de la luminosité de l'écran*, page 3).
- Naviguez jusqu'à votre destination (*Démarrage d'un itinéraire*, page 3).

## Assistance et mises à jour

Garmin Express™ ([garmin.com/express](http://garmin.com/express)) vous permet d'accéder facilement aux services suivants pour les appareils Garmin®.

- Enregistrement du produit
- Manuels des produits
- Mises à jour logicielles
- Téléchargement de données sur Garmin Connect™
- Mises à jour des cartes ou des parcours
- Véhicules, voix et autres suppléments

### Mise à jour de cartes et de logiciels avec Garmin Express

Vous pouvez utiliser le logiciel Garmin Express pour télécharger et installer les dernières mises à jour de carte et de logiciel sur votre appareil. Les mises à jour de carte fournissent les toutes dernières informations cartographiques disponibles pour que votre appareil calcule toujours des itinéraires fiables et efficaces jusqu'à vos destinations. Garmin Express est disponible sur les ordinateurs Windows® et Mac®.

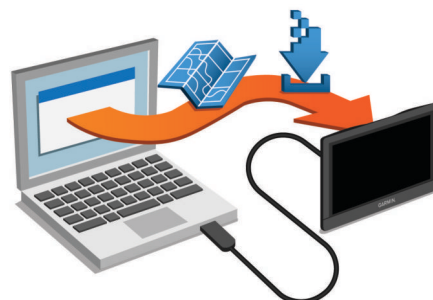
- 1 A partir de votre ordinateur, rendez-vous sur [www.garmin.com/express](http://www.garmin.com/express).



- 2 Sélectionnez une option :
  - Pour une installation sur un ordinateur Windows, sélectionnez **Télécharger pour Windows**.
  - Pour une installation sur un ordinateur Mac, sélectionnez **Télécharger pour Mac**.
- 3 Ouvrez le fichier téléchargé et suivez les instructions à l'écran pour finaliser l'installation.
- 4 Démarrez Garmin Express.
- 5 Connectez votre appareil Garmin à l'ordinateur à l'aide d'un câble USB.

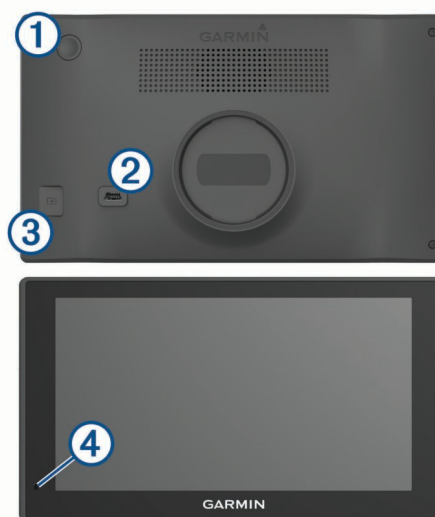


- 6 Cliquez sur **Ajouter un appareil**.  
Le logiciel Garmin Express détecte votre appareil.
- 7 Cliquez sur **Ajouter un appareil**.
- 8 Suivez les instructions à l'écran pour ajouter votre appareil au logiciel Garmin Express.  
A la fin de l'installation, le logiciel Garmin Express recherche des mises à jour cartographiques et logicielles pour votre appareil.
- 9 Sélectionnez une option :
  - Pour installer toutes les mises à jour disponibles, cliquez sur **Installer tout**.
  - Pour installer une seule mise à jour, cliquez sur **Afficher les détails** et sélectionnez une mise à jour.



Le logiciel Garmin Express télécharge et installe les mises à jour sur votre appareil. Les mises à jour de carte sont volumineuses. Cette procédure peut être très lente en fonction de la rapidité de la connexion Internet.

## Garmin DriveTrack 70 - Présentation de l'appareil



①	Bouton Marche/Arrêt
②	Port mini-USB et données

③	Logement pour carte mémoire de données et cartes
④	Microphone pour commande vocale et appels mains libres

## Raccordement de l'appareil à l'alimentation du véhicule

### ⚠ AVERTISSEMENT

Ce produit contient une batterie lithium-ion. Pour éviter de vous blesser ou d'endommager le produit en exposant la batterie à une chaleur extrême, placez l'appareil à l'abri du soleil.

Vous devez charger l'appareil avant de l'utiliser sur batterie.

- 1 Branchez le câble allume-cigare ① sur le port USB de l'appareil.



- 2 Appuyez sur le support ② de la ventouse ③ jusqu'à ce qu'il se mette en place.
- 3 Pressez la ventouse contre le pare-brise et abaissez le levier ④ vers le pare-brise.
- 4 Placez la petite languette située en haut du support dans le logement à l'arrière de l'appareil.
- 5 Enfoncez le bas du support dans l'appareil jusqu'au déclic.
- 6 Branchez l'autre extrémité du câble allume-cigare sur une prise disponible dans votre véhicule.

## Mise sous/hors tension de l'appareil

- Pour allumer l'appareil, appuyez sur la touche Marche/Arrêt, ou branchez l'appareil à une source d'alimentation.
- Pour mettre l'appareil en mode d'économie d'énergie, appuyez sur la touche Marche/Arrêt alors que l'appareil est allumé.

En mode d'économie d'énergie, l'écran est éteint et l'appareil n'utilise qu'une faible quantité d'énergie. Il peut toutefois être immédiatement réactivé.

**ASTUCE** : vous pouvez recharger votre appareil plus rapidement en activant le mode d'économie d'énergie lorsque vous rechargez la batterie.

- Pour éteindre totalement l'appareil, appuyez sur la touche Marche/Arrêt jusqu'à ce qu'une invite s'affiche sur l'écran, puis sélectionnez **Éteindre**.

L'invite apparaît au bout de cinq secondes. Si vous relâchez la touche Marche/Arrêt avant l'affichage de l'invite, l'appareil passe en mode d'économie d'énergie.

## Acquisition de signaux GPS

Lorsque vous mettez votre appareil de navigation sous tension, le récepteur GPS doit collecter les données satellites et définir la position actuelle. dans la barre d'état indique la force du signal satellite. Le délai d'acquisition des signaux satellite dépend de plusieurs facteurs, notamment de votre distance par rapport à l'endroit où vous vous trouviez la dernière fois que vous avez utilisé l'appareil, de la surface de ciel dégagé au-dessus de votre tête et de quand date votre dernière utilisation de l'appareil. Lors du premier allumage de votre appareil de

navigation, l'acquisition des signaux satellites peut prendre plusieurs minutes.

- 1 Allumez l'appareil.
- 2 Patientez pendant que l'appareil recherche des satellites.
- 3 Si nécessaire, placez-vous dans un endroit dégagé, loin de tout bâtiment ou arbre de grande taille.

Lorsque devient vert, l'appareil a acquis les signaux satellites et vous pouvez l'utiliser.

## Icônes de la barre d'état

La barre d'état est située en haut du menu principal. Les icônes de la barre d'état donnent des informations sur les fonctionnalités de l'appareil. Vous pouvez sélectionner certaines de ces icônes si vous souhaitez modifier les paramètres ou afficher des informations supplémentaires.

	Etat du signal GPS. Appuyez longuement sur ce symbole pour afficher des informations sur la précision GPS et les signaux satellites acquis ( <a href="#">Affichage de l'état du signal GPS</a> , page 18).
	Bluetooth®Etat de la technologie Sélectionnez ce symbole pour afficher les paramètres Bluetooth ( <a href="#">Paramètres Bluetooth</a> , page 15).
	Connecté à l'appel mains libres. Sélectionnez ceci pour passer un appel téléphonique ( <a href="#">Appel mains libres</a> , page 13).
	Mode de transport activé. Sélectionnez ceci pour changer le mode de transport ( <a href="#">Paramètres du mode de transport</a> , page 14).
9:10	Heure actuelle. Sélectionnez ceci pour régler l'heure ( <a href="#">Réglage de l'heure</a> , page 15).
	Niveau de charge de la batterie.
53°C	Température. Sélectionnez ceci pour afficher les prévisions météo.

## Utilisation des boutons à l'écran

Les boutons à l'écran vous permettent de parcourir les pages, les menus et les options sur votre appareil.

- Sélectionnez pour revenir à l'écran du menu précédent.
- Maintenez la touche enfoncée pour revenir au menu principal.
- Sélectionnez ou pour faire défiler des listes ou des menus.
- Maintenez la touche ou enfoncée pour accélérer le défilement.
- Sélectionnez pour afficher un menu d'options contextuel pour l'écran actuel.

## Réglage du volume

- 1 Sélectionnez **Volume**.

- 2 Sélectionnez une option :
  - Réglez le volume à l'aide du curseur.
  - Sélectionnez pour désactiver le son de l'appareil.
  - Sélectionnez pour afficher plus d'options.

## Activation du réglage automatique du volume


Votre appareil peut augmenter ou diminuer le volume automatiquement en fonction du niveau de bruit ambiant.

- 1 Sélectionnez **Volume** > .
- 2 Sélectionnez **Volume automatique**.

## Utilisation du Mélangeur audio

Vous pouvez utiliser le mélangeur audio pour définir le volume pour les différentes fonctions audio, comme les invites de navigation ou les appels téléphoniques. Le niveau sonore pour chaque fonction audio est un pourcentage du volume principal.



- 1 Sélectionnez **Volume**.
- 2 Sélectionnez  > **Mélangeur audio**.
- 3 Utilisez le curseur pour régler le volume pour chaque fonction audio.

## Réglage de la luminosité de l'écran

- 1 Sélectionnez **Paramètres** > **Affichage** > **Luminosité**.
- 2 Réglez la luminosité à l'aide du curseur.

## Fonctions et alertes de vigilance du conducteur

### AVIS

Les alertes destinées au conducteur et les limites de vitesse sont affichées à titre d'information uniquement et ne sauraient vous soustraire à l'obligation de vous conformer à tous les panneaux de limitation de vitesse et de respecter à tout moment les consignes de sécurité routière. Garmin ne saurait être tenu pour responsable des amendes ou citations en justice dont vous pourriez faire l'objet à la suite de toute infraction de votre part au Code de la route.

Votre appareil vous fournit des fonctions encourageant une conduite responsable et augmentant votre efficacité au volant, même lorsque vous conduisez dans des zones que vous connaissez bien. L'appareil émet un son ou un message et affiche des informations pour chaque alerte. Vous pouvez activer ou désactiver les sons ou les messages pour chaque type d'alerte. Ces alertes sont disponibles uniquement dans certaines zones.

**Zone scolaire ou à proximité d'une école** : l'appareil émet un son et affiche la distance et la limite de vitesse (si disponible) pour une école ou une zone scolaire sur votre itinéraire.

**Réduction de la limite de vitesse** : l'appareil émet un son et affiche les réductions de la limite de vitesse à venir pour que vous soyez prêt à ralentir.

**Limite de vitesse dépassée** : l'appareil émet un son et une bordure rouge s'affiche autour de l'icône de limite de vitesse lorsque vous dépassez la vitesse autorisée sur le tronçon sur lequel vous roulez.

**Contre-sens sur une voie à sens unique** : l'appareil lit un message sonore et affiche un avertissement en plein écran si vous circulez à contre-sens sur une voie à sens unique. Les bords de l'écran deviennent rouges et une alerte s'affiche au sommet de l'écran jusqu'à ce que vous quittiez la voie à sens unique ou que vous corrigiez votre direction.

**Passage à niveau** : l'appareil émet un son et affiche la distance du prochain passage à niveau.

**Passage d'animaux** : l'appareil émet un son et affiche la distance de la prochaine zone de passage d'animaux.

**Virage** : l'appareil émet un son et affiche la distance du prochain virage sur la route.

**Trafic ralenti** : l'appareil émet un son et affiche la distance du prochain ralentissement du trafic lorsque vous approchez d'une zone de trafic ralenti à une vitesse supérieure à celle du trafic. Pour utiliser cette fonction, vous devez avoir un appareil recevant les informations sur le trafic (*Réception de données sur le trafic avec un récepteur d'info-traffic*, page 12).

**Avertissement de fatigue** : l'appareil émet un son et suggère des aires de repos à proximité quand vous avez roulé plus de deux heures sans arrêt.

## Activation et désactivation des alertes sonores

Vous pouvez désactiver toutes les alertes sonores destinées au conducteur de manière indépendante. Les alertes visuelles s'affichent même lorsque les alertes sonores sont désactivées.

- 1 Sélectionnez **Paramètres** > **Carte et véhicule** > **Alertes de conduite audibles**.
- 2 Cochez ou décochez la case à côté de chaque alerte.

## Zones de danger et alertes radars

### AVIS

Garmin décline toute responsabilité quant à l'exactitude ou aux conséquences de l'utilisation d'une base de données d'alertes pour les radars de vitesse ou de feu rouge.

**REMARQUE** : cette fonction est disponible pour certaines régions et sur certains modèles uniquement.

Des informations sur la position des alertes radars et des zones de danger disponibles dans certaines zones et sur certains modèles de l'appareil. Rendez-vous sur [garmin.com/speedcameras](http://garmin.com/speedcameras) pour vérifier la disponibilité et la compatibilité, acheter un abonnement ou effectuer une mise à jour unique. Vous pouvez à tout moment acheter des cartes d'autres régions ou prolonger les abonnements existants.

Vous pouvez vous rendre sur [mygarmin.com](http://mygarmin.com) pour mettre à jour la base de données d'alertes radar de votre appareil. Vous devez mettre à jour votre appareil régulièrement pour recevoir des informations actuelles sur les zones de danger.

Des données de base sur les alertes radars et les zones de danger peuvent être fournies avec votre appareil dans certains cas et dans certaines régions. Les données fournies n'incluent pas de mises à jour ni un abonnement.

## Navigation vers votre destination

### Itinéraires

Un itinéraire est la direction entre votre position actuelle et une ou plusieurs destinations.

- L'appareil calcule un itinéraire recommandé jusqu'à votre destination en fonction de vos préférences, comme le mode de calcul des itinéraires (*Modification du mode de calcul d'itinéraire*, page 5) et les contournements (*Eviter la circulation, les péages et certaines zones*, page 6).
- L'appareil peut éviter automatiquement les routes qui ne sont pas adaptées au profil de véhicule actif.
- Vous pouvez lancer rapidement la navigation vers votre destination en utilisant l'itinéraire recommandé ou vous pouvez sélectionner un autre itinéraire (*Démarrage d'un itinéraire*, page 3).
- Si vous souhaitez emprunter ou éviter certaines routes, vous pouvez personnaliser votre itinéraire (*Tracé d'itinéraires*, page 5).
- Vous pouvez ajouter plusieurs destinations à votre itinéraire (*Ajout d'un lieu à votre itinéraire*, page 4).

### Démarrage d'un itinéraire

- 1 Sélectionnez **Où aller ?** et cherchez une position (*Recherche et enregistrement de destinations*, page 7).
- 2 Sélectionnez une position.
- 3 Sélectionnez une option :
  - Pour lancer la navigation suivant l'itinéraire recommandé, sélectionnez **Aller!**.
  - Pour choisir un autre itinéraire, sélectionnez **Y**, puis sélectionnez un itinéraire.

D'autres itinéraires s'affichent à droite de la carte.

- Pour modifier l'itinéraire, sélectionnez **Y > Modifier l'itinéraire**, puis ajouter des points de tracé sur l'itinéraire ([Tracé d'itinéraires, page 5](#)).

L'appareil calcule un itinéraire vers la position choisie et vous emmène à l'aide du guidage vocal et d'informations sur la carte ([Votre itinéraire sur la carte, page 4](#)). Un aperçu des routes principales de votre itinéraire s'affiche dans le bord de la carte pendant quelques secondes.

Si vous devez vous arrêter à des destinations supplémentaires, vous pouvez les ajouter à votre itinéraire ([Ajout d'un lieu à votre itinéraire, page 4](#)).

### Démarrage d'un itinéraire en utilisant la carte

Vous pouvez démarrer un itinéraire en sélectionnant une position sur la carte.

- 1 Sélectionnez **Afficher carte**.
- 2 Faites glisser la carte et effectuez un zoom afin d'afficher la zone à explorer.
- 3 Si besoin, sélectionnez **Q** pour filtrer les points d'intérêt affichés par catégories.  
Des marqueurs de position (**U** ou un point bleu) s'affichent sur la carte.
- 4 Sélectionnez une option :
  - Sélectionnez un marqueur de position.
  - Sélectionnez un point, tel qu'une rue, une intersection ou une adresse.
- 5 Sélectionnez **Aller!**.

### Retour au domicile

La première fois que vous lancez un itinéraire pour retourner à la maison, l'appareil vous invite à entrer la position de votre domicile.

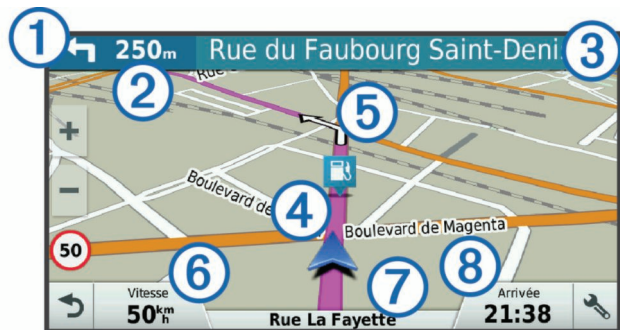
- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Retour maison**.
- 2 Si nécessaire, entrez la position de votre domicile.

### Modification de votre position d'origine

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > ≡ > Définir position d'origine**.
- 2 Saisissez de votre position d'origine.

### Votre itinéraire sur la carte

En route, l'appareil vous guide jusqu'à destination grâce à des invites vocales et à des informations en haut de la carte. Les informations sur votre prochain changement de direction ou sur la prochaine sortie, ou toute autre action, apparaissent en haut de la carte.

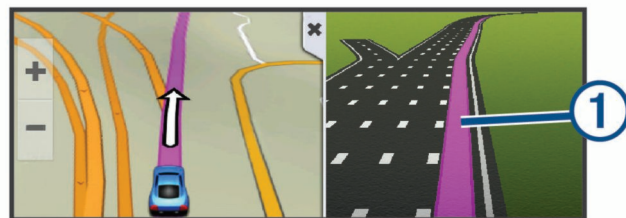


- |   |                                                                                                                                                                     |
|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ① | Prochaine action sur l'itinéraire. Indique le prochain virage, la prochaine sortie ou une autre action, ainsi que la voie que vous devez emprunter, le cas échéant. |
| ② | Distance jusqu'à la prochaine action.                                                                                                                               |
| ③ | Nom de la rue ou de la sortie associée à la prochaine action.                                                                                                       |
| ④ | Itinéraire en surbrillance sur la carte.                                                                                                                            |

- |   |                                                                                                                                                                                                               |
|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ⑤ | Prochaine action sur l'itinéraire. Les flèches sur la carte indiquent la position des actions à venir.                                                                                                        |
| ⑥ | Vitesse du véhicule.                                                                                                                                                                                          |
| ⑦ | Nom de la route sur laquelle vous roulez.                                                                                                                                                                     |
| ⑧ | Estimation de l'heure d'arrivée.<br><b>ASTUCE :</b> vous pouvez toucher ce champ pour modifier les informations qu'il contient ( <a href="#">Modification du champ de données cartographiques, page 11</a> ). |

### Assistant de voies de circulation actif

A l'approche d'un changement de direction lorsque vous suivez un itinéraire, une simulation détaillée de la route apparaît à côté de la carte, le cas échéant. Une ligne de couleur ① indique la voie à emprunter pour le changement de direction.



### Affichage des virages et des directions

Lorsque vous suivez un itinéraire, vous pouvez afficher les virages, changements de voie et autres changements de direction à venir sur votre itinéraire.

- 1 Depuis la carte, sélectionnez une option :
  - Pour afficher les virages et directions sur votre itinéraire pendant la navigation, sélectionnez **↶ > Chang. dir.**.  
L'outil de carte affiche les quatre prochains virages ou changements de direction à côté de la carte. La liste se met automatiquement à jour tout au long de votre itinéraire.
  - Pour afficher la liste complète des virages et directions de l'itinéraire, sélectionnez la barre de texte au sommet de la carte.
- 2 Sélectionnez un virage ou une direction (facultatif).  
Des informations détaillées s'affichent. Le cas échéant, une image de l'intersection s'affiche pour les intersections sur les grands axes.

### Affichage de l'itinéraire complet sur la carte

- 1 Lors du suivi d'un itinéraire, sélectionnez n'importe quel point sur la carte.
- 2 Sélectionnez **↶**.

### Ajout d'un lieu à votre itinéraire

Afin d'ajouter une position à votre itinéraire, vous devez suivre un itinéraire ([Démarrage d'un itinéraire, page 3](#)).

Vous pouvez ajouter des positions au milieu ou à la fin de votre itinéraire. Par exemple, vous pouvez ajouter une station-service en tant que destination sur votre itinéraire.

**ASTUCE :** pour créer des itinéraires complexes, avec plusieurs destinations ou arrêts programmés, vous pouvez utiliser la fonction de planification de trajets afin de programmer, planifier et enregistrer un trajet ([Planification d'un trajet, page 5](#)).

- 1 Sur la carte, sélectionnez **↶ > Où aller ?**.
- 2 Recherchez une position ([Recherche et enregistrement de destinations, page 7](#)).
- 3 Sélectionnez une position.
- 4 Sélectionnez **Aller!**.



## 5 Sélectionnez une option :

- Pour ajouter la position en tant que prochaine destination de votre itinéraire, sélectionnez **Aj. com. proch. arr.**
- Pour ajouter la position à la fin de votre itinéraire, sélectionnez **Aj. comme der. arrêt.**
- Pour ajouter la position et modifier l'ordre des destinations sur votre itinéraire, sélectionnez **Ajouter à itinéraire actif.**

Votre appareil recalcule l'itinéraire en tenant compte des positions ajoutées et vous guide jusqu'à elles en respectant leur ordre.

## Tracé d'itinéraires

Afin de pouvoir tracer votre itinéraire, vous devez le démarrer (**Démarrage d'un itinéraire**, page 3).

Vous pouvez tracer votre itinéraire à la main pour modifier son parcours. Ainsi, vous avez la possibilité de diriger l'itinéraire vers une certaine route ou le faire passer par une certaine zone sans ajouter de destination.

### 1 Sélectionnez un point quelconque de la carte.

### 2 Sélectionnez .


L'appareil passe en mode de tracé d'itinéraire.

### 3 Sélectionnez une position sur la carte.

**ASTUCE** : vous pouvez sélectionner **+** pour agrandir la carte et choisir une position plus précise.

L'appareil recalcule l'itinéraire en tenant compte du passage par la position sélectionnée.

### 4 Sélectionnez une option, si nécessaire :

- Pour ajouter plusieurs points de tracé à l'itinéraire, sélectionnez des positions supplémentaires sur la carte.
- Pour supprimer un point de tracé, sélectionnez .

### 5 Une fois que vous avez terminé le tracé de votre itinéraire, sélectionnez **Aller!**.

## Suivi d'un détour

Vous pouvez faire un détour sur une distance donnée à un moment de votre trajet ou un détour en empruntant les routes de votre choix. Cette fonction est utile si vous rencontrez des zones de travaux, des routes barrées ou de mauvaises conditions de circulation.

### 1 Sur la carte, sélectionnez > **Modifier l'itinéraire.**

**ASTUCE** : si l'outil Modifier l'itinéraire ne figure pas dans le menu d'outils de carte, vous pouvez l'y ajouter (**Activation des outils de carte**, page 10).

### 2 Sélectionnez une option :

- Pour effectuer un détour sur une distance donnée, sélectionnez **Détour par distance.**
- Pour effectuer un détour en empruntant une route spécifique de l'itinéraire, sélectionnez **Détour par route.**
- Pour trouver un autre itinéraire, sélectionnez **Détour.**

## Arrêt de l'itinéraire

Sur la carte, sélectionnez  > **Arrêter.**

## Modification du mode de calcul d'itinéraire

### 1 Sélectionnez **Paramètres** > **Navigation** > **Méthode de calcul.**

### 2 Sélectionnez une option :

- Sélectionnez **Temps le plus court** pour calculer les itinéraires les plus rapides à parcourir, sachant que la distance à couvrir peut être plus longue.
- Sélectionnez **Vol d'oiseau** pour calculer des itinéraires point à point (sans routes).

- Sélectionnez **Distance la plus courte** pour calculer les itinéraires les plus courts en termes de distance, sachant que la durée pour les parcourir peut être plus longue.

## Planificateur de trajets

Le planificateur de trajets vous permet de créer et d'enregistrer un trajet, que vous pourrez suivre ultérieurement. Cette fonction peut s'avérer utile pour la planification d'un parcours de distribution, de vacances ou d'un road trip. Vous pouvez modifier un trajet enregistré pour le personnaliser, réorganiser les positions, optimiser l'ordre des arrêts, ajouter des informations de programmation et ajouter des points de tracé, par exemple.

Vous pouvez aussi utiliser le planificateur de trajets pour modifier et enregistrer votre itinéraire actif.

### Planification d'un trajet

Si un trajet peut comporter une multitude de destinations, il doit au moins inclure un point de départ et une destination. Le point de départ est la position à laquelle vous prévoyez de commencer votre trajet. Si vous lancez la navigation à partir d'une autre position, l'appareil vous permet d'atteindre votre position de départ en premier. Pour un itinéraire aller-retour, le point de départ et la destination finale peuvent être identiques.

#### 1 Sélectionnez **Applications** > **Planificateur de trajets** > > **Créer trajet.**

#### 2 Sélectionnez **Sélectionner la position de départ.**

#### 3 Sélectionnez une position comme point de départ, puis choisissez **Sélectionnez.**

#### 4 Sélectionnez **Sélectionner la destination.**

#### 5 Sélectionnez une position comme destination, puis choisissez **Sélectionnez.**

#### 6 Sélectionnez **Ajouter une position** pour ajouter d'autres positions (facultatif).

#### 7 Une fois que vous avez ajouté toutes les positions nécessaires, sélectionnez **Suivant** > **Enregistrer.**

#### 8 Saisissez un nom, puis sélectionnez **Ter..**

### Suivi d'un trajet enregistré

#### 1 Sélectionnez **Applications** > **Planificateur de trajets.**

#### 2 Sélectionnez un trajet enregistré.


#### 3 Sélectionnez **Aller!**.

#### 4 Sélectionnez la première position sur votre trajet, puis sélectionnez **Démarrer.**

L'appareil calcule un itinéraire à partir de votre position actuelle jusqu'à la position sélectionnée, puis vous guide jusqu'aux autres destinations, dans l'ordre.

### Optimisation de l'ordre des destinations dans un trajet

L'appareil peut automatiquement optimiser l'ordre des destinations de votre trajet afin de créer un parcours plus rapide et plus court. Le point de départ et la destination finale restent tels quels lorsque vous optimisez l'ordre.

Lors de la modification d'un trajet, sélectionnez  > **Optimiser l'ordre.**


### Modification et réorganisation des positions d'un trajet



#### 1 Sélectionnez **Applications** > **Planificateur de trajets.**

#### 2 Sélectionnez un trajet enregistré.

#### 3 Sélectionnez une position.

#### 4 Sélectionnez une option :

- Pour avancer ou reculer la position au sein du trajet, sélectionnez  et déplacez la position au sein du trajet.

- Pour ajouter une nouvelle position après la position sélectionnée, sélectionnez .
- Pour supprimer la position, sélectionnez .


### Modification et enregistrement de votre itinéraire actif

Si un itinéraire est actif, utilisez le planificateur de trajets pour modifier et enregistrer votre itinéraire en tant que trajet.

- 1 Sélectionnez **Applications > Planificateur de trajets > Mon itinéraire actif**.
- 2 Modifiez votre itinéraire à l'aide des fonctions du planificateur de trajets de votre choix.  
L'itinéraire est recalculé dès que vous apportez une modification.
- 3 Sélectionnez **Enregistrer** pour enregistrer votre itinéraire en tant que trajet, que vous pourrez encore suivre ultérieurement (facultatif).

### Modification des options de définition d'itinéraires pour un trajet


Vous pouvez personnaliser la manière dont l'appareil calcule l'itinéraire lorsque vous démarrez votre trajet.

- 1 Sélectionnez **Applications > Planificateur de trajets**.
- 2 Sélectionnez un trajet enregistré.
- 3 Sélectionnez l'icône de profil du véhicule et choisissez le véhicule que vous prévoyez d'utiliser pour votre trajet (facultatif).
- 4 Sélectionnez  > **Paramètres du trajet**.
- 5 Sélectionnez une option :
  - Pour ajouter des points de tracé au trajet, sélectionnez **Tracer l'itinéraire** et suivez les indications à l'écran ([Tracé d'itinéraires](#), page 5).
  - Pour modifier le mode de calcul du trajet, sélectionnez **Préférences d'itinéraire** ([Modification du mode de calcul d'itinéraire](#), page 5).

Lorsque vous lancez la navigation pour ce trajet, l'appareil passe automatiquement au profil de véhicule sélectionné.

### Programmation d'un trajet

Vous pouvez ajouter des informations de programmation à chaque position de votre trajet, notamment l'heure d'arrivée voulue et la durée d'attente à chaque position. Ainsi, vous programmez votre départ facilement afin de rejoindre les positions de votre trajet dans les temps.

- 1 Sélectionnez **Applications > Planificateur de trajets**.
- 2 Sélectionnez un trajet.
- 3 Sélectionnez  > **Paramètres du trajet > Modifier le programme**.
- 4 Sélectionnez une position et suivez les indications à l'écran pour saisir les informations de programmation.

**ASTUCE** : si vous devez programmer plusieurs positions dans le trajet, commencez par le début du trajet en terminant par la fin.

- 5 Répétez l'étape 4 pour saisir des informations de programmation en vue des positions supplémentaires.
- 6 Lorsque vous avez terminé, sélectionnez **Enregistrer**.

Lorsque vous suivez le trajet, vous devez le commencer avant l'heure indiquée sous le point de départ si vous voulez rejoindre vos arrêts et votre destination à l'heure d'arrivée prévue. Les horaires de trajet sont des estimations. Les conditions de circulation, les travaux et autres retards peuvent avoir une incidence sur votre heure réelle d'arrivée.

## Utilisation des itinéraires suggérés

Pour utiliser cette fonction, vous devez d'abord enregistrer au moins une position et activer la fonction d'historique de voyage ([Paramètres de l'appareil et de confidentialité](#), page 16).

Grâce à la fonction myTrends™, votre appareil prévoit votre destination en fonction de votre historique de voyage, du jour de la semaine et de l'heure de la journée. Lorsque vous vous êtes rendu plusieurs fois à une position enregistrée, celle-ci s'affiche dans la barre de navigation de la carte, avec l'estimation du temps de parcours et les informations sur le trafic.


Sélectionnez la barre de navigation afin d'afficher un itinéraire suggéré pour atteindre la position.

## Eviter la circulation, les péages et certaines zones

### Contournement des ralentissements sur votre itinéraire

Pour éviter les contournements, vous devez recevoir les informations de trafic ([Réception de données sur le trafic avec un récepteur d'info-traffic](#), page 12).

Par défaut, l'appareil optimise votre itinéraire en contournant les ralentissements automatiquement. Si vous avez désactivé cette option dans les paramètres de trafic ([Paramètres de trafic](#), page 15), vous pouvez tout de même afficher et contourner la circulation manuellement.

- 1 Lorsque vous suivez un itinéraire, sélectionnez  > **Trafic**.
- 2 Sélectionnez **Autre itinéraire**, le cas échéant.
- 3 Sélectionnez **Aller!**.

### Eviter les routes à péage

Votre appareil peut calculer des itinéraires excluant tout passage par des zones payantes, comme des routes à péages, des ponts à péages ou des péages urbains. Néanmoins, l'appareil peut toujours inclure une zone à péage dans votre itinéraire si aucune autre solution raisonnable n'est possible.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Navigation**.
- 2 Sélectionnez une option :

**REMARQUE** : le menu peut différer en fonction de votre région et des données cartographiques de votre appareil.

- Sélectionnez **Routes à péage**.
- Sélectionnez **Routes à péage > Routes à péage**.

- 3 Sélectionnez une option :
  - Pour recevoir un avertissement systématique avant de calculer un itinéraire passant par une zone à péage, sélectionnez **Toujours demander**.
  - Pour éviter systématiquement les péages, sélectionnez **Eviter**.
  - Pour autoriser systématiquement les péages, sélectionnez **Autoriser**.

- 4 Sélectionnez **Enregistrer**.

### Contourner les itinéraires qui requièrent une vignette

**REMARQUE** : cette fonction n'est pas disponible dans toutes les zones.

Les données cartographiques de votre appareil peuvent contenir des informations détaillées concernant les vignettes en fonction des pays. Vous pouvez éviter ou autoriser les itinéraires qui requièrent une vignette pour chaque pays.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Navigation > Routes à péage > Vignettes**.
- 2 Sélectionnez un pays.

- 3 Sélectionnez une option :
  - Pour recevoir un avertissement systématique avant de tracer un itinéraire passant par une zone à péage, sélectionnez **Toujours demander**.
  - Pour éviter systématiquement les péages, sélectionnez **Éviter**.
  - Pour autoriser systématiquement les péages, sélectionnez **Autoriser**.
- 4 Sélectionnez **Enregistrer**.

### Contournement de caractéristiques routières

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Navigation > Contournements**.
- 2 Sélectionnez les caractéristiques routières que vous souhaitez éviter dans vos itinéraires, puis sélectionnez **Enregistrer**.

### Contourner des zones environnementales

Votre appareil peut éviter des zones à restrictions environnementales ou avec limitation des émissions de gaz d'échappement pouvant s'appliquer à votre véhicule. Cette option s'applique au type de véhicule du profil de véhicule actif.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Navigation > Zones environnementales**.
- 2 Sélectionnez une option :
  - Pour recevoir un avertissement systématique avant de calculer un itinéraire passant par une zone environnementale, sélectionnez **Toujours demander**.
  - Pour éviter systématiquement les zones environnementales, sélectionnez **Éviter**.
  - Pour autoriser systématiquement les zones environnementales, sélectionnez **Autoriser**.
- 3 Sélectionnez **Enregistrer**.

### Contournements personnalisés

Les contournements personnalisés vous permettent de sélectionner les zones et les sections de route spécifiques à éviter. Lorsque l'appareil calcule un itinéraire, il évite ces zones et ces routes, sauf s'il ne trouve aucun autre itinéraire raisonnable.

#### Contournement d'une route

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Navigation > Contournements personnalisés**.
- 2 Sélectionnez **Ajouter une route à éviter**.
- 3 Sélectionnez le point de départ de la section de route à éviter, puis sélectionnez **Suivant**.
- 4 Sélectionnez le point d'arrivée de la section de route, puis sélectionnez **Suivant**.
- 5 Sélectionnez **Ter..**.

#### Contournement d'une zone

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Navigation > Contournements personnalisés**.
- 2 Si nécessaire, sélectionnez **Ajouter un contournement**.
- 3 Sélectionnez **Ajouter une zone à éviter**.
- 4 Sélectionnez le coin supérieur gauche de la zone à éviter, puis sélectionnez **Suivant**.
- 5 Sélectionnez le coin inférieur droit de la zone à éviter, puis sélectionnez **Suivant**.

La zone sélectionnée est ombrée sur la carte.
- 6 Sélectionnez **Ter..**.

### Désactivation d'un contournement personnalisé

Vous pouvez désactiver un contournement personnalisé sans le supprimer.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Navigation > Contournements personnalisés**.

- 2 Sélectionnez un contournement.

- 3 Sélectionnez **≡ > Désactiver**.

### Suppression des contournements personnalisés

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Navigation > Contournements personnalisés**.
- 2 Sélectionnez une option :
  - Pour supprimer tous les contournements personnalisés, sélectionnez **X**.
  - Pour supprimer un contournement personnalisé, sélectionnez-le, puis sélectionnez **≡ > Supprimer**.

### Navigation à vol d'oiseau

Si vous vous déplacez sans suivre la route, vous pouvez utiliser le mode Vol d'oiseau.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Navigation**.
- 2 Sélectionnez **Méthode de calcul > Vol d'oiseau > Enregistrer**.

Le prochain itinéraire sera calculé sur une ligne droite menant à la position.

## Recherche et enregistrement de destinations

Les cartes chargées dans votre appareil contiennent des positions, telles que des restaurants, des hôtels, des centres auto et des informations détaillées sur les rues. Le menu **Où aller ?** vous aide à trouver votre destination par le biais de différentes méthodes permettant de parcourir, rechercher et enregistrer ces informations.

- Saisissez des termes de recherche pour rechercher rapidement toutes les informations de position ([Recherche d'une position à l'aide de la barre de recherche](#), page 7).
- Parcourez ou recherchez des points d'intérêt préchargés par catégories ([Points d'intérêt](#), page 8).
- Recherchez et publiez des check-ins pour les points d'intérêt Foursquare® ([Recherche de points d'intérêt Foursquare](#), page 8).
- Utilisez des outils de recherche pour trouver des positions spécifiques, comme des adresses, des intersections ou des coordonnées géographiques ([Outils de recherche](#), page 8).
- Effectuez des recherches à proximité d'une autre ville ou région ([Modification de la zone de recherche](#), page 8).
- Enregistrez vos positions préférées pour les retrouver facilement plus tard ([Enregistrement de positions](#), page 9).
- Revenez à des destinations récentes ([Affichage des destinations récentes](#), page 9).

### Recherche d'une position à l'aide de la barre de recherche

Vous pouvez utiliser la barre de recherche pour trouver une position en indiquant une catégorie, le nom d'une enseigne, une adresse ou le nom d'une ville.

- 1 Sélectionnez **Où aller ?**.
- 2 Sélectionnez **Saisir la recherche** dans la barre de recherche.
- 3 Saisissez tout ou partie du terme de recherche.

L'appareil vous suggère des termes de recherche sous la barre de recherche.
- 4 Sélectionnez une option :
  - Pour rechercher un type d'activité commerciale, saisissez le nom d'une catégorie (« cinémas », par exemple).

- Pour rechercher une entreprise par son nom, entrez le nom entier ou une partie de celui-ci.
- Pour rechercher une adresse à proximité, entrez le numéro et le nom de la rue.
- Pour rechercher une adresse dans une autre ville, entrez le numéro et le nom de la rue, ainsi que la ville et le département.
- Pour rechercher une ville, entrez son nom et le département où elle se trouve.
- Pour rechercher des coordonnées, entrez la latitude et la longitude.

#### 5 Sélectionnez une option :


- Pour effectuer une recherche à l'aide d'un terme de recherche suggéré, sélectionnez ce terme.
- Pour effectuer une recherche à l'aide du texte que vous avez saisi, sélectionnez **Q**.

#### 6 Sélectionnez une position le cas échéant.


## Affichage des résultats d'une recherche sur la carte

Vous pouvez choisir d'afficher les résultats d'une recherche de position sur la carte plutôt que dans une liste.

#### 1 Dans les résultats de la recherche de position, sélectionnez .

La position la plus proche dans vos résultats de recherche s'affiche sur la carte. L'icône  indique les positions des autres résultats de recherche.

#### 2 Sélectionnez une ou plusieurs options :

- Pour afficher plus de résultats, touchez la carte et faites-la glisser.
- Pour choisir une autre position, sélectionnez .
- Pour afficher des détails et des itinéraires pour la position sélectionnée, sélectionnez la description de la position au bas de la carte.
- Pour lancer la navigation vers la position sélectionnée, sélectionnez **Aller!**.

## Modification de la zone de recherche

Par défaut, votre appareil lance une recherche près de votre position actuelle. Vous pouvez aussi lancer la recherche dans d'autres zones, comme près de votre destination, près d'une autre ville ou le long de votre itinéraire actif.

#### 1 Dans le menu principal, sélectionnez **Où aller ?**.

#### 2 Sélectionnez .

#### 3 Sélectionnez une option.

## Points d'intérêt

Un point d'intérêt est un lieu qui peut s'avérer utile ou être potentiellement intéressant. Les points d'intérêt sont organisés par catégories et peuvent inclure des destinations de voyage prisées, comme des stations-service, des restaurants, des hôtels et des attractions.

### Recherche d'une position par catégorie

- 1 Sélectionnez **Où aller ?**.
- 2 Sélectionnez une catégorie ou choisissez **Catégories**.
- 3 Sélectionnez une sous-catégorie, si besoin est.
- 4 Sélectionnez une position.

### Recherche dans une catégorie

Une fois la recherche d'un point d'intérêt effectuée, certaines catégories peuvent afficher une liste de Recherche rapide qui renvoie les quatre destinations dernièrement sélectionnées.

#### 1 Sélectionnez **Où aller ? > Catégories**.

#### 2 Sélectionnez une catégorie.

#### 3 Sélectionnez une option :

- Sélectionnez une destination dans la liste de recherche rapide sur le côté droit de l'écran.  
La liste de recherche rapide fournit une liste des destinations récentes dans la catégorie sélectionnée.
- Si besoin, sélectionnez une sous-catégorie, puis sélectionnez une destination.

### Navigation vers des points d'intérêt au sein d'un lieu

Vous pouvez créer un itinéraire vers un point d'intérêt (POI) au sein d'un lieu plus vaste, comme une boutique dans un centre commercial, ou un terminal particulier au sein d'un aéroport.

#### 1 Sélectionnez **Où aller ? > Saisir la recherche**.

#### 2 Sélectionnez une option :

- Pour rechercher le lieu, saisissez son nom ou son adresse, sélectionnez **Q** et passez à l'étape 3.
- Pour rechercher le point d'intérêt, saisissez son nom, sélectionnez **Q** et passez à l'étape 5.

#### 3 Sélectionnez le lieu.

Une liste de catégories apparaît en dessous du lieu, comme des restaurants, des sociétés de location de véhicules ou des terminaux.

#### 4 Sélectionnez une catégorie.

#### 5 Sélectionnez le point d'intérêt puis **Aller!**.

L'appareil crée un itinéraire vers la zone de parking ou l'entrée la plus proche du point d'intérêt qui vous intéresse. Lorsque vous arrivez à destination, un drapeau à damiers indique la zone de parking recommandée. Un point étiqueté indique la position du point d'intérêt au sein du lieu.

### Explorer un lieu

Vous pouvez afficher une liste de tous les points d'intérêt situés à proximité d'un lieu.

#### 1 Sélectionnez un lieu.

#### 2 Sélectionnez > **Explorer ce lieu**.

### Foursquare

Foursquare est un réseau social basé sur la position. Votre appareil inclut des points d'intérêt Foursquare préchargés, indiqués par le logo Foursquare dans les résultats de recherche de positions.

### Recherche de points d'intérêt Foursquare

Vous pouvez rechercher les points d'intérêt Foursquare chargés sur votre appareil.

Sélectionnez **Où aller ? > Catégories > Foursquare®**.

## Outils de recherche

Les outils de recherche vous permettent de rechercher des types de lieux spécifiques en répondant à des instructions présentées à l'écran.

### Recherche d'une adresse

**REMARQUE** : l'ordre des étapes peut changer en fonction des données cartographiques chargées sur votre appareil.

#### 1 Sélectionnez **Où aller ?**.

#### 2 Si besoin, sélectionnez **Rech. prox.** : pour modifier la zone de recherche ([Modification de la zone de recherche, page 8](#)).

#### 3 Sélectionnez **Adresse**.

#### 4 Suivez les instructions à l'écran pour saisir des informations d'adresse.

#### 5 Sélectionnez l'adresse de votre choix.



## Recherche d'une intersection

Vous pouvez rechercher une intersection ou un carrefour entre deux rues, autoroutes ou autres voies.


- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Catégories > Intersections**.
- 2 Suivez les instructions à l'écran pour saisir des informations de rue.
- 3 Sélectionnez l'intersection qui vous intéresse.

## Recherche d'une ville

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Catégories > Villes**.
- 2 Sélectionnez une option :
  - Faites votre choix dans la liste des villes alentours.
  - Pour effectuer une recherche à proximité d'une autre position, sélectionnez **Rech. prox.** : ([Modification de la zone de recherche](#), page 8).
  - Pour rechercher une ville par son nom, sélectionnez **Saisir la recherche**, saisissez le nom de la ville et sélectionnez **Q**.

## Recherche d'une position à l'aide de coordonnées

Il est possible de rechercher une position à partir de la latitude et de la longitude. Cette possibilité peut se révéler intéressante en cas de chasse au trésor.

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Catégories > Coordonnées**.
- 2 Si nécessaire, sélectionnez , et modifiez le format de coordonnées ou le datum (système géodésique).
- 3 Saisissez les coordonnées de latitude et de longitude.
- 4 Sélectionnez **Afficher sur la carte**.

## Affichage des destinations récentes

Votre appareil stocke un historique des 50 dernières destinations.

Sélectionnez **Où aller ? > Récents**.

## Suppression de la liste des destinations récentes

Sélectionnez **Où aller ? > Récents > ≡ > Effacer > Oui**.

## Recherche de votre dernière place de stationnement

Lorsque vous déconnectez l'appareil de l'allume-cigare alors qu'il est allumé, votre position actuelle est enregistrée et considérée comme une place de stationnement.

Sélectionnez **Applications > Dernière place**.

## Affichage d'informations sur la position actuelle

Vous pouvez utiliser la page **Où suis-je ?** pour afficher les informations sur votre position actuelle. Cette fonction est utile si vous souhaitez communiquer rapidement votre position aux services d'urgence.

Sur la carte, sélectionnez le véhicule.

## Recherche de services d'urgence et de stations-service

Vous pouvez utiliser la page **Où suis-je ?** pour trouver les hôpitaux, les postes de police et les stations-service les plus proches.

- 1 Sur la carte, sélectionnez le véhicule.
- 2 Sélectionnez **Hôpitaux**, **Post. de Police**, **Carburant** ou **Assist. routière**.

**REMARQUE** : certaines catégories de service sont disponibles uniquement dans certaines zones.

La liste des positions pour les services sélectionnés apparaît, avec les positions les plus proches en premier.

- 3 Sélectionnez une position.

- 4 Sélectionnez une option :

- Pour naviguer vers la position de votre choix, sélectionnez **Aller!**.
- Pour afficher le numéro de téléphone et d'autres informations sur la position, sélectionnez **i**.

## Directions jusqu'à votre position actuelle

Si vous devez indiquer à quelqu'un comment se rendre à la position où vous vous trouvez, votre appareil peut vous fournir une liste de directions.

- 1 Sur la carte, sélectionnez le véhicule.
- 2 Sélectionnez **≡ > Directions vers moi**.
- 3 Sélectionnez une position de départ.
- 4 Choisissez **Sélectionnez**.

## Ajout d'un raccourci

Vous pouvez ajouter des raccourcis au menu **Où aller ?**. Un raccourci peut pointer sur une position, une catégorie ou un outil de recherche.

Le menu **Où aller ?** peut contenir jusqu'à 36 icônes.

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Ajouter un raccourci**.
- 2 Sélectionnez un élément.

## Suppression d'un raccourci

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > ≡ > Supprimer raccourci(s)**.
- 2 Sélectionnez un raccourci à supprimer.
- 3 Sélectionnez à nouveau le raccourci pour confirmer votre choix.
- 4 Sélectionnez **Enregistrer**.

## Enregistrement de positions

### Enregistrement d'une position

- 1 Cherchez une position ([Recherche d'une position par catégorie](#), page 8).
- 2 Sélectionnez une position dans les résultats de la recherche.
- 3 Sélectionnez **i**.
- 4 Sélectionnez **Enregistrer**.
- 5 Si nécessaire, entrez un nom, puis sélectionnez **Ter..**

### Enregistrement de votre position actuelle

- 1 Sur la carte, sélectionnez l'icône du véhicule.
- 2 Sélectionnez **Enregistrer**.
- 3 Saisissez un nom, puis sélectionnez **Ter..**
- 4 Sélectionnez **OK**.

### Modification d'une position enregistrée



- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Enregistré**.
- 2 Si nécessaire, sélectionnez une catégorie.
- 3 Sélectionnez une position.
- 4 Sélectionnez **i**.
- 5 Sélectionnez **≡ > Modifier**.
- 6 Sélectionnez une option :
  - Sélectionnez **Nom**.
  - Sélectionnez **Numéro de téléphone**.
  - Sélectionnez **Catégories** pour attribuer des catégories à la position enregistrée.
  - Sélectionnez **Modifier le symbole cartographique** pour changer le symbole utilisé et marquer la position enregistrée sur une carte.
- 7 Modifiez les informations.
- 8 Sélectionnez **Ter..**



## Attribution de catégories à une position enregistrée


Vous pouvez ajouter des catégories personnalisées pour y classer vos positions enregistrées.

**REMARQUE** : les catégories n'apparaissent dans le menu des positions enregistrées qu'une fois que vous avez enregistré au moins 12 positions.

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Enregistré**.
- 2 Sélectionnez une position.
- 3 Sélectionnez .
- 4 Sélectionnez  > **Modifier > Catégories**.
- 5 Entrez un ou plusieurs noms de catégorie, séparés par des virgules.
- 6 Sélectionnez une catégorie suggérée, le cas échéant.
- 7 Sélectionnez **Ter..**





## Suppression d'une position enregistrée

**REMARQUE** : une fois supprimées, les positions sont définitivement perdues.

- 1 Sélectionnez **Où aller ? > Enregistré**.
- 2 Sélectionnez  > **Suppr. lieux enregistrés**.
- 3 Cochez la case en regard des positions enregistrées à supprimer, puis sélectionnez **Supprimer**.

## Utilisation de la carte

Vous pouvez utiliser la carte pour suivre un itinéraire ([Votre itinéraire sur la carte, page 4](#)) ou pour afficher la carte de vos alentours lorsqu'aucun itinéraire n'est actif.

- 1 Sélectionnez **Afficher carte**.
- 2 Sélectionnez un point quelconque de la carte.
- 3 Sélectionnez une option :
  - Faites glisser la carte pour la déplacer vers la gauche, la droite, en haut ou en bas.
  - Pour effectuer un zoom avant ou arrière, sélectionnez  ou .
  - Pour basculer entre l'affichage Nord en haut et l'affichage 3D, sélectionnez .
  - Pour filtrer les points d'intérêt affichés par catégories, sélectionnez .
  - Pour démarrer un itinéraire, sélectionnez une position sur la carte puis **Aller!** ([Démarrage d'un itinéraire en utilisant la carte, page 4](#)).

## Outils de carte

Avec les outils de carte, vous accédez rapidement aux informations et aux fonctions de l'appareil dont vous avez besoin lorsque la carte est affichée. Lorsque vous activez un outil de carte, il apparaît dans un volet sur le bord de la carte.

**Arrêter** : arrête la navigation sur l'itinéraire actif.

**Modifier l'itinéraire** : permet de faire un détour ou d'ignorer des positions sur votre itinéraire.

**Sur mon itinéraire** : affiche les positions à venir le long de votre itinéraire ou sur la route que vous avez empruntée ([Sur mon itinéraire, page 10](#)).

**Chang. dir.** : affiche la liste des prochains changements de direction ([Affichage des virages et des directions, page 4](#)).

**Données de trajet** : affiche des données de trajet personnalisables, comme la vitesse ou le kilométrage ([Affichage des données de trajet sur la carte, page 11](#)).



**Volume** : règle le volume principal.

**Luminosité** : règle la luminosité de l'écran.

**Téléphone** : affiche la liste des appels téléphoniques récents à partir de votre téléphone connecté et affiche les options en communication pendant un que vous passez un appel.



**Météo** : affiche les conditions météo dans votre zone.

## Affichage d'un outil de carte

- 1 Sur la carte, sélectionnez .
- 2 Sélectionnez un outil de carte.  
L'outil de carte apparaît dans un volet sur le bord de la carte.
- 3 Lorsque vous avez terminé d'utiliser l'outil de carte, sélectionnez .

## Activation des outils de carte

Par défaut, seuls les outils de carte les plus fréquemment utilisés sont activés dans le menu des outils de carte. Vous pouvez ajouter jusqu'à 12 outils au menu.




- 1 Sur la carte, sélectionnez  > .
- 2 Cochez la case à côté de chaque outil à ajouter.
- 3 Sélectionnez **Enregistrer**.

## Sur mon itinéraire

L'outil Sur mon itinéraire fournit des informations sur les positions à venir sur votre itinéraire ou sur la route que vous avez empruntée. Vous pouvez voir les points d'intérêt à sur votre itinéraire, notamment les restaurants, les stations-service ou les aires de repos. Lorsque vous roulez sur une autoroute, vous pouvez aussi afficher des informations et les services disponibles pour les sorties et les villes sur votre itinéraire. Ces informations sont du même type que celles indiquées sur les panneaux autoroutiers.

Vous pouvez personnaliser trois catégories à afficher dans l'outil Sur mon itinéraire.



## Affichage des positions à venir

- 1 Sur la carte, sélectionnez  > **Sur mon itinéraire**.
- 2 Sélectionnez une option :
  - Pour afficher la prochaine position à venir dans chaque catégorie, sélectionnez , si nécessaire.
  - Pour afficher des informations et les services disponibles pour les sorties d'autoroute ou les villes à venir, sélectionnez .

**REMARQUE** : cette option n'est disponible que si vous conduisez sur une autoroute ou si votre itinéraire passe par une autoroute.
- 3 Sélectionnez un élément pour afficher la liste des positions pour cette catégorie, sortie ou ville.

## Personnalisation des catégories Sur mon itinéraire

Vous pouvez changer les catégories de position qui s'affichent dans l'outil Sur mon itinéraire.

- 1 Sur la carte, sélectionnez  > **Sur mon itinéraire**.
- 2 Sélectionnez une catégorie.
- 3 Sélectionnez .
- 4 Sélectionnez une option :
  - Pour monter ou descendre une catégorie dans la liste, sélectionnez la flèche située en regard du nom de la catégorie et faites-la glisser.
  - Pour modifier une catégorie, sélectionnez-la.
  - Pour créer une catégorie personnalisée, sélectionnez une catégorie, sélectionnez **Recherche personnalisée**, puis entrez le nom d'une entreprise ou d'une catégorie.
- 5 Sélectionnez **Ter..**

## Informations sur le trajet

### Affichage des données de trajet sur la carte

Pour afficher les données de trajet sur la carte, vous devez ajouter l'outil correspondant au menu des outils de carte ([Activation des outils de carte, page 10](#)).

Sur la carte, sélectionnez  > **Données de trajet**.

### Personnalisation des champs de données de trajet

Pour personnaliser les données qui s'affichent dans l'outil Carte des données de trajet, vous devez ajouter l'outil Données de trajet au menu des outils de carte ([Activation des outils de carte, page 10](#)).

1 Sur la carte, sélectionnez  > **Données de trajet**.

2 Sélectionnez un champ de données de trajet.

3 Sélectionnez une option.

Le nouveau champ de données de trajet apparaît dans l'outil Carte des données de trajet.

### Affichage de la page d'informations sur le trajet

La page d'informations sur le trajet indique votre vitesse et vous fournit des données statistiques concernant votre voyage.

**REMARQUE :** si vous vous arrêtez fréquemment, ne mettez pas l'appareil hors tension, de sorte qu'il puisse évaluer avec précision le temps écoulé pendant le voyage.

Depuis la carte, sélectionnez **Vitesse**.

### Affichage du journal de trajet

Votre appareil tient à jour un journal de trajet, c'est-à-dire un journal où est enregistré le trajet parcouru.

1 Sélectionnez **Paramètres > Carte et véhicule > Calques de carte**.

2 Cochez la case **Journal de trajet**.

### Réinitialisation des informations sur le trajet

1 Depuis la carte, sélectionnez **Vitesse**.

2 Sélectionnez  > **Réinitialiser champ(s)**.

3 Sélectionnez une option :

- Si vous ne suivez pas d'itinéraire, sélectionnez **Tout sélectionner** pour réinitialiser tous les champs de données, à l'exception de l'indicateur de vitesse, sur la première page.
- Sélectionnez **Réinitialiser les données de trajet** pour réinitialiser les informations contenues dans le calculateur de voyage.
- Sélectionnez **Réinit. vitesse maximale** pour réinitialiser la vitesse maximale.
- Sélectionnez **Réinitialiser trajet B** pour réinitialiser l'odomètre.

## Affichage des problèmes de circulation à venir

Vous pouvez afficher les problèmes de circulation à venir sur votre itinéraire ou sur la route que vous suivez.

1 Lorsque vous suivez un itinéraire, sélectionnez  > **Trafic**.


Le problème de circulation le plus proche apparaît dans un volet sur la droite de la carte.

2 Sélectionnez le problème de circulation pour afficher des informations supplémentaires.

### Visualisation du trafic sur la carte

La carte de trafic indique l'état de la circulation et les ralentissements sur les routes à proximité à l'aide de codes couleur.

1 Dans le menu principal, sélectionnez **Applications > Trafic**.

2 Si nécessaire, sélectionnez  > **Légende** pour afficher la légende correspondant à la carte de trafic.

### Recherche des problèmes de circulation

1 Dans le menu principal, sélectionnez **Applications > Trafic**.

2 Sélectionnez  > **Incidents**.

3 Sélectionnez un élément dans la liste.

4 S'il y a plusieurs problèmes de circulation, utilisez les flèches pour afficher les autres ralentissements.

## Personnalisation de la carte

### Personnalisation des calques de la carte

Vous pouvez choisir les données qui apparaîtront sur la carte, telles que les icônes de points d'intérêt et de conditions de circulation.

1 Sélectionnez **Paramètres > Carte et véhicule > Calques de carte**.

2 Sélectionnez les calques à ajouter à la carte, puis sélectionnez **Enregistrer**.

### Modification du champ de données cartographiques

1 Sur la carte, sélectionnez un champ de données.

**REMARQUE :** vous ne pouvez pas personnaliser le champ Vitesse.

2 Sélectionnez un type de données à afficher.

### Modification de la perspective de la carte

1 Sélectionnez **Paramètres > Carte et véhicule > Affichage carte routière**.

2 Sélectionnez une option :

- Sélectionnez **Tracé en haut** pour afficher la carte en deux dimensions (2D). La direction à suivre est indiquée en haut de la carte.
- Sélectionnez **Nord en haut** pour afficher la carte en 2D avec le nord en haut de la carte.
- Sélectionnez **3-D** pour afficher la carte en trois dimensions.

3 Sélectionnez **Enregistrer**.

## Images BirdsEye Imagery

Vous pouvez télécharger et afficher les images satellites sur votre appareil à l'aide du logiciel Garmin BaseCamp™ et d'un abonnement aux images BirdsEye. Rendez-vous sur [garmin.com/birdseye](http://garmin.com/birdseye) et [garmin.com/basecamp](http://garmin.com/basecamp) pour en savoir plus.

Sur certains appareils, un abonnement d'un an aux images BirdsEye est offert. Cet abonnement n'est pas disponible dans toutes les zones ni pour tous les modèles.

## Suivi de chien


Les fonctions de suivi de chien vous permettent de voir les informations transmises depuis votre appareil portable sur votre appareil Garmin DriveTrack 70. Vous pouvez naviguer vers vos chiens, voir leur état et leur position actuels et observer la distance qu'ils ont parcourue.

### Réception de données provenant de votre appareil portable

Vous devez activer la diffusion sur votre appareil portable pour recevoir des données. Pour plus d'informations, reportez-vous au manuel d'utilisation de votre appareil portable.

Placez l'appareil portable à moins de 3 m (10 pieds) de votre appareil Garmin DriveTrack.

**ASTUCE** : votre appareil Garmin DriveTrack reçoit les données d'un appareil portable compatible à la fois. Restez à plus de 3 m (10 pieds) de distance d'autres appareils portables ou désactivez la diffusion sur les appareils portables depuis lesquels vous ne souhaitez pas recevoir de données.

Les appareils se connectent et se synchronisent automatiquement. Lorsque votre appareil Garmin DriveTrack reçoit les données d'un appareil portable compatible,  apparaît sur le menu principal.

## Suivi de vos chiens

### 1 Sélectionnez **Chiens**.

Les chiens connectés à votre appareil portable apparaissent à l'écran.









### 2 Sélectionnez un chien.

La position du chien et le journal de suivi apparaissent sur la carte.

### 3 Sélectionnez **Aller!** pour naviguer vers votre chien.

## Icônes d'état du chien

Les icônes indiquent l'état et la position de vos chiens.

	Assis
	Course
	En arrêt
	Attente au pied d'un arbre
	Inconnu*
	Faible batterie du collier
	Connexion du collier perdue
	Réception GPS du collier perdue

\*L'icône d'état Inconnu indique que le collier n'a pas acquis de signaux satellites et que l'appareil portable ne peut pas déterminer la position du chien.

## Affichage de vos chiens sur la carte

1 Lorsque la carte est affichée, sélectionnez n'importe quel point sur la carte.

2 Sélectionnez .

L'appareil zoome pour afficher tous vos chiens à l'écran.

## Affichage de la carte topographique

Sur la carte, sélectionnez  > **Carte topo**.

**ASTUCE** : si l'outil de carte Carte topo ne figure pas dans le menu d'outils de carte, vous pouvez l'y ajouter ([Activation des outils de carte, page 10](#)).

## Données de trafic

### AVIS

Garmin décline toute responsabilité quant à la précision et à l'opportunité des informations sur le trafic.

Les données de trafic ne sont pas disponibles dans toutes les zones ni pour tous les modèles de produits. Pour obtenir des informations sur les récepteurs d'info-traffic et les zones de couverture, consultez le site [www.garmin.com/traffic](http://www.garmin.com/traffic).

Pour contourner la circulation, votre appareil doit recevoir des données de trafic en temps réel.

- Si votre appareil est doté d'un récepteur d'info-traffic, il peut recevoir des données de trafic, lorsque le signal est disponible.

- Un récepteur d'info-traffic FM est intégré aux modèles dont le nom se termine par LT ou LMT.
- Un récepteur d'info-traffic numérique est intégré aux modèles dont le nom se termine par LMT-D ou LMTHD.
- Pour recevoir les données de trafic avec le récepteur d'info-traffic, votre appareil doit être connecté à l'allume-cigare du véhicule à l'aide du câble d'alimentation fourni.
- L'appareil doit se trouver à portée du signal de donnée de trafic pour que le récepteur d'info-traffic capte les informations.

## Réception de données sur le trafic avec un récepteur d'info-traffic

### AVIS

La chaleur que dégagent certains pare-brise (en métal) est susceptible d'affecter les performances du récepteur d'info-traffic.

Si votre appareil est doté d'un récepteur d'info-traffic, il peut recevoir des données de trafic, lorsque le signal est disponible. Cette fonction n'est pas disponible dans toutes les zones ni pour tous les modèles de produits.

**REMARQUE** : dans certaines zones, vous pouvez recevoir des informations sur le trafic émises par les stations de radio FM utilisant la technologie HD Radio™.

1 Vérifiez que votre appareil est doté d'un récepteur d'info-traffic.

- Un récepteur d'info-traffic FM est intégré aux modèles dont le nom se termine par LT ou LMT.
- Un récepteur d'info-traffic numérique est intégré aux modèles dont le nom se termine par LMT-D ou LMTHD.

2 Connectez l'appareil à l'allume-cigare de votre véhicule à l'aide du câble fourni avec l'appareil ([Raccordement de l'appareil à l'alimentation du véhicule, page 2](#)).

Le câble fourni avec votre appareil comprend une antenne pour le récepteur d'info-traffic.

Lorsque vous vous trouvez dans une zone de couverture du trafic, vous pouvez afficher des informations sur le trafic et ainsi contourner plus facilement la circulation.

## A propos des abonnements aux services d'info-traffic

Vous pouvez acheter des abonnements supplémentaires ou un renouvellement si votre abonnement expire. Rendez-vous sur le site <http://www.garmin.com/traffic>.

## Affichage des abonnements aux services d'info-traffic

Sélectionnez **Paramètres** > **Trafic** > **Abonnements**.

### Ajout d'un abonnement

Vous pouvez acheter des abonnements à des services d'info-traffic pour d'autres régions ou pays.

1 Dans le menu principal, sélectionnez **Trafic**.

2 Sélectionnez **Abonnements** > **+**.

3 Notez l'ID du récepteur d'info-traffic FM.

4 Rendez-vous sur le site [www.garmin.com/fmtraffic](http://www.garmin.com/fmtraffic) pour vous abonner et recevoir un code composé de 25 caractères.

Le code d'abonnement info-traffic ne peut pas être réutilisé. Vous devez obtenir un nouveau code chaque fois que vous renouvelez votre abonnement au service. Si vous possédez plusieurs récepteurs d'info-traffic FM, vous devez obtenir un nouveau code pour chaque récepteur.

5 Sélectionnez **Suivant** sur votre appareil.

6 Saisissez le code.

7 Sélectionnez **Ter..**

## Activation du trafic

Vous pouvez activer ou désactiver les données de trafic.

- 1 Sélectionnez **Paramètres** > **Trafic**.
- 2 Cochez la case **Trafic**.

## Commande vocale

**REMARQUE** : la fonction Commande vocale n'est pas disponible pour toutes les langues et régions ainsi que sur certains modèles.


**REMARQUE** : un environnement bruyant peut affecter les performances de la navigation par instructions vocales.

La fonction Commande vocale vous permet de contrôler votre appareil en prononçant des mots et des ordres. Le menu Commande vocale fournit des instructions vocales ainsi qu'une liste d'ordres possibles.

### Définition de l'expression d'activation

L'expression d'activation est un mot ou une expression que vous pouvez prononcer pour activer la fonction de commande vocale. L'expression d'activation par défaut est Commande vocale.

**ASTUCE** : pour réduire le risque d'activation accidentelle de la commande vocale, utilisez une expression difficile à deviner.

- 1 Sélectionnez **Applications** > **Commande vocale** >  > **Expression d'activation**.
- 2 Saisissez une nouvelle expression d'activation.  
L'appareil indique le niveau de sécurité offert par l'expression à mesure que vous la saisissez.
- 3 Sélectionnez **Ter..**

### Activation de la commande vocale

Prononcez votre expression d'activation.

Le menu Commande vocale s'affiche.

### Astuces pour la commande vocale

- Parlez d'une voix normale en direction de l'appareil.
- Réduisez le bruit ambiant, par exemple les bruits de voix ou la radio, de façon à augmenter la précision de la reconnaissance vocale.
- Énoncez les commandes vocales telles qu'elles apparaissent à l'écran.
- Répondez aux invites vocales de l'appareil.
- Rallongez l'expression d'activation pour réduire le risque d'activation accidentelle de la commande vocale.
- Attendez l'émission des deux tonalités qui confirment l'activation et la désactivation du mode Commande vocale.


### Démarrage d'un itinéraire à l'aide d'une commande vocale

Vous pouvez prononcer les noms de lieux connus.

- 1 Prononcez votre expression d'activation ([Définition de l'expression d'activation, page 13](#)).
- 2 Dites **Rechercher lieu**.
- 3 Écoutez le guidage vocal, puis prononcez le nom du lieu.
- 4 Prononcez le numéro de ligne.
- 5 Dites **Naviguer**.

### Désactivation des instructions

Vous pouvez désactiver les instructions de commande vocale sans désactiver le son de l'appareil.

- 1 Sélectionnez **Applications** > **Commande vocale** > .
- 2 Sélectionnez **Instructions silencieuses** > **Activé**.

## Commande vocale

Quand la fonction de commande vocale n'est pas disponible dans votre région, la fonction de commande vocale est activée. La commande vocale vous permet de contrôler l'appareil à l'aide de la voix. Avant de pouvoir utiliser la fonction de commande vocale, vous devez la configurer avec votre voix.

### Configuration de la commande vocale

Vous devez configurer la fonction de Commande vocale pour une seule voix et elle ne fonctionnera pas avec d'autres utilisateurs.

- 1 Sélectionnez **Applications** > **Commande vocale**.
- 2 Suivez les instructions à l'écran pour enregistrer les commandes de chaque expression de commande vocale.

**REMARQUE** : inutile de prononcer l'expression exacte à l'écran. Vous pouvez prononcer une autre commande de signification semblable, en fonction de vos préférences.

Pour utiliser une fonction de commande vocale, vous devez prononcer la commande que vous avez enregistrée pour la commande en question.

### Utilisation de la commande vocale

- 1 Prononcez la commande que vous avez enregistrée pour l'expression de **Commande vocale**.  
Le menu Commande vocale s'affiche.
- 2 Suivez les instructions présentées à l'écran.

### Astuces pour la commande vocale

- Parlez d'une voix normale en direction de l'appareil.
- Réduisez le bruit ambiant, par exemple les bruits de voix ou la radio, de façon à augmenter la précision de la reconnaissance vocale.
- Énoncez les commandes vocales telles qu'elles apparaissent à l'écran.
- Attendez l'émission d'une tonalité qui confirme que l'appareil a bien reçu la commande.

## Appel mains libres

**REMARQUE** : bien que la majorité des téléphones portables soient pris en charge et puissent être utilisés, nous ne pouvons garantir qu'un téléphone spécifique puisse être utilisé. Il est possible que toutes les fonctions ne soient pas disponibles sur votre téléphone.

La technologie sans fil Bluetooth vous permet de connecter votre appareil à votre téléphone portable pour en faire un appareil mains libres. Une fois connecté, vous pouvez passer et recevoir des appels à l'aide de votre appareil.

### Couplage du téléphone

Pour pouvoir utiliser la fonction d'appel mains libres, vous devez tout d'abord coupler votre appareil avec un téléphone mobile compatible.

- 1 Placez votre téléphone et votre appareil Bluetooth à moins de 10 m (33 pieds) l'un de l'autre.
- 2 Activez la technologie sans fil Bluetooth sur votre appareil.
- 3 Sélectionnez **Paramètres** > **Bluetooth** > **Rechercher les appareils**.
- 4 Activez la technologie sans fil Bluetooth sur votre téléphone.
- 5 Sélectionnez **OK** sur votre appareil.  
Une liste des périphériques Bluetooth à proximité s'affiche.
- 6 Sélectionnez votre téléphone dans la liste, puis sélectionnez **OK**.
- 7 Le cas échéant, confirmez sur votre téléphone que l'appareil est autorisé à se connecter.



8 Au besoin, saisissez le code PIN Bluetooth de l'appareil sur votre téléphone.

## Déconnexion d'un appareil Bluetooth

Vous pouvez déconnecter temporairement un appareil Bluetooth sans le supprimer de la liste des périphériques couplés.

L'appareil Bluetooth pourra toujours se connecter automatiquement à votre appareil Garmin DriveTrack par la suite.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Bluetooth**.
- 2 Sélectionnez l'appareil à déconnecter.
- 3 Décochez la case en regard du nom de votre appareil couplé.

## Suppression d'un téléphone couplé

Vous pouvez supprimer un téléphone couplé pour l'empêcher de se connecter automatiquement à votre appareil.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Bluetooth**.
- 2 Sélectionnez le téléphone, puis sélectionnez **Annuler couplage appareil**.

# Utilisation des applications

## Afficher les fichiers d'aide

Sélectionnez **Applications > Aide** pour afficher le manuel d'utilisation complet.

## Recherche de rubriques d'aide

Sélectionnez **Applications > Aide > Q**.

## Affichage des destinations et itinéraires précédents

Pour utiliser cette fonction, vous devez d'abord activer la fonction d'historique de voyage (*Paramètres de l'appareil et de confidentialité, page 16*).

Vous pouvez afficher vos itinéraires précédents ainsi que les lieux où vous vous êtes arrêté sur la carte.

Sélectionnez **Applications > Où je suis allé**.

# Personnalisation de l'appareil

## Paramètres du mode de transport

Sélectionnez **Paramètres > Mode de transport**.

**Averti** : vous invite à sélectionner un mode de transport lors de la réception des données d'un appareil portable.

**Automobile** : permet d'activer un mode de transport pour parcourir des rues.

**Suivi des chiens** : permet d'activer un mode de transport pour se diriger vers des chiens à vol d'oiseau.

## Paramètres de carte et de véhicule

Sélectionnez **Paramètres > Carte et véhicule**.

**Étiquette de chien** : permet de configurer les étiquettes qui s'affichent à côté de la position de votre chien sur la carte.

**Al. ch. son.** : permet d'activer une alerte sonore en cas de modification de l'état du chien.

**Véhicule** : permet de définir l'icône qui représente votre position sur la carte. Rendez-vous sur [www.garmin.com](http://www.garmin.com) pour obtenir davantage d'icônes.

**Affichage carte routière** : permet de définir la perspective sur la carte.

**Détails cartographiques** : permet de définir le niveau de détails de la carte. Une plus grande précision peut ralentir le tracé de la carte.

**Thème de la carte** : permet de modifier la couleur des données cartographiques.

**Outils de carte** : permet de définir les raccourcis à afficher dans le menu des outils de carte.

**Calques de carte** : permet de choisir les données qui s'affichent sur la page de la carte (*Personnalisation des calques de la carte, page 11*).

**Alertes de conduite audibles** : permet d'activer une alerte sonore pour tous les types d'alertes destinées au conducteur (*Fonctions et alertes de vigilance du conducteur, page 3*).

**Zoom auto** : permet de sélectionner automatiquement le niveau de zoom adapté pour une utilisation optimale de votre carte. Quand cette option est désactivée, vous pouvez effectuer un zoom avant ou arrière manuel.

**Mes cartes** : permet de spécifier les cartes que l'appareil doit utiliser parmi celles qui sont installées.

## Activation des cartes

Vous avez la possibilité d'activer les cartes installées sur votre appareil.

**ASTUCE** : pour acheter de nouvelles cartes, rendez-vous sur <http://buy.garmin.com>.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Carte et véhicule > Mes cartes**.
- 2 Sélectionnez une carte.

## Paramètres de navigation

Sélectionnez **Paramètres > Navigation**.

**Aperçu de l'itinéraire** : affiche un aperçu des routes principales sur votre itinéraire lorsque vous démarrez la navigation.

**Méthode de calcul** : permet de définir la méthode de calcul des itinéraires.

**Signes de fatigue** : émet une alerte lorsque vous avez conduit pendant une longue période sans faire de pause.

**Contournements** : permet de définir les caractéristiques routières à éviter dans vos itinéraires.

**Contournements personnalisés** : permet d'éviter des routes ou zones particulières.

**Zones environnementales** : permet de définir les préférences pour éviter les zones à restrictions environnementales pouvant s'appliquer à votre véhicule.

**Routes à péage** : permet de définir les préférences de contournement de routes à péage.

**Routes à péage** : permet de définir les préférences de contournement de routes à péage et à vignette.

**REMARQUE** : cette fonction n'est pas disponible dans toutes les zones.

**Mode restreint** : permet de désactiver toutes les fonctions qui requièrent l'attention du conducteur et qui risqueraient de le distraire pendant la conduite.

**Simulateur GPS** : permet d'arrêter la réception des signaux GPS sur l'appareil et d'économiser la batterie.

## Paramètres de la méthode de calcul

Sélectionnez **Paramètres > Navigation > Méthode de calcul**.

L'itinéraire est calculé en fonction des données de vitesse de circulation et d'accélération du véhicule.

**Temps le plus court** : permet de calculer les itinéraires les plus rapides à parcourir, la distance pouvant être plus longue.

**Distance la plus courte** : permet de calculer les itinéraires les plus courts en termes de distance, la durée pouvant être plus longue.



**Vol d'oiseau** : permet de calculer une ligne directe de votre position jusqu'à votre destination.

### Définition d'une position simulée

Si vous êtes en intérieur ou que vous ne recevez pas de signal satellite, vous pouvez utiliser le GPS pour définir une position simulée.

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Navigation > Simulateur GPS**.
- 2 Dans le menu principal, sélectionnez **Afficher carte**.
- 3 Touchez la carte deux fois de suite pour sélectionner une zone.  
L'adresse de la position s'affiche en bas de l'écran.
- 4 Sélectionnez la description de la position.
- 5 Sélectionnez **Définir la position**.

### Paramètres de la caméra de recul

Les paramètres de la caméra de recul vous permettent de gérer les paramètres des caméras et les caméras de recul Garmin couplées. Ce menu ne s'affiche sur votre appareil de navigation que lorsque l'appareil est connecté à un câble récepteur de caméra sans fil. Consultez le manuel d'utilisation de votre caméra de recul pour obtenir des informations détaillées sur le couplage et les paramètres des caméras. Rendez-vous sur [garmin.com/backupcamera](http://garmin.com/backupcamera) pour acheter une caméra de recul Garmin.

Sélectionnez **Paramètres > Caméra de recul**, puis sélectionnez une caméra couplée.

**Annuler le couplage** : permet de supprimer la caméra couplée.  
Pour voir cette caméra à l'aide de cet appareil et de ce câble, vous devez la coupler à nouveau.

**Renommer** : permet de renommer la caméra couplée.

**Lignes de guidage** : affiche ou masque les lignes de guidage et permet d'ajuster la position de ces lignes.

### Paramètres babyCam

Les paramètres babyCam vous permettent de gérer des caméras Garmin babyCam™ couplées et les paramètres de caméra. Ce menu ne s'affiche sur votre appareil de navigation que lorsque l'appareil est connecté à un câble récepteur de caméra sans fil. Consultez le manuel d'utilisation de votre caméra pour obtenir des informations détaillées sur le couplage et les paramètres des caméras. Rendez-vous sur [garmin.com/babycam](http://garmin.com/babycam) pour acheter une caméra Garmin babyCam.

Sélectionnez **Paramètres > babyCam**, puis sélectionnez la caméra couplée

**Paramètres d'alimentation** : permet de définir la durée d'affichage de la vidéo à l'écran.

**Basculer la vidéo** : permet de basculer ou d'inverser la vidéo.

**Alignement** : affiche la vidéo babyCam pour vous aider à aligner la caméra.

**Rap. vérif sièges** : active un rappel vous invitant à vérifier que personne ne reste sur vos sièges arrière lorsque vous sortez du véhicule.

**Annuler le couplage** : permet de supprimer la caméra couplée.

**Renommer** : permet de renommer la caméra couplée.

### Paramètres Bluetooth

Sélectionnez **Paramètres > Bluetooth**.

**Bluetooth** : permet d'activer la technologie sans fil Bluetooth.

**Rechercher les appareils** : permet de rechercher des périphériques Bluetooth à proximité.

**Nom de l'appareil** : permet de saisir un nom d'usage identifiant votre appareil sur les périphériques équipés de la technologie sans fil Bluetooth.

### Désactivation de Bluetooth

- 1 Sélectionnez **Paramètres > Bluetooth**.
- 2 Sélectionnez **Bluetooth**.

### Paramètres d'affichage

Sélectionnez **Paramètres > Affichage**.

**Mode Couleur** : permet de choisir entre les modes couleur Nuit et Jour. Si vous sélectionnez l'option Auto, l'appareil bascule automatiquement entre les deux modes en fonction de l'heure.

**Luminosité** : permet de régler la luminosité de l'écran.

**Temporisation affichage** : permet de définir la durée d'inactivité avant que votre appareil ne passe en mode veille lorsque votre appareil est sur batterie.

**Capture d'écran** : permet de prendre une photo de l'écran de l'appareil. Les captures d'écran sont enregistrées dans la mémoire de l'appareil, dans le dossier Screenshot.

### Paramètres de trafic

Dans le menu principal, sélectionnez **Paramètres > Trafic**.

**Trafic** : permet d'activer le service d'info-traffic.

**Fournisseur actuel** : permet de définir le fournisseur d'info-traffic à utiliser. L'option Auto permet de sélectionner les meilleures données disponibles sur le trafic, de manière automatique.

**Abonnements** : permet d'afficher vos abonnements actuels aux services d'info-traffic.

**Optimiser l'itinéraire** : permet à l'appareil d'utiliser automatiquement ou sur demande d'autres itinéraires optimisés (*Contournement des ralentissements sur votre itinéraire*, page 6).

**Alertes routières** : permet de définir l'importance du problème de circulation pour laquelle l'appareil affiche une alerte routière.

**trafficTrends** : permet d'activer la fonction trafficTrends™.

### Paramètres d'unités et d'heure

Pour ouvrir la page des paramètres d'unités et d'heure, dans le menu principal, sélectionnez **Paramètres > Unités et heure**.

**Heure actuelle** : permet de régler l'heure de l'appareil.

**Format d'heure** : permet de sélectionner une heure d'affichage au format 12 heures, 24 heures ou UTC.

**Unités** : permet de définir l'unité de mesure utilisée pour les distances.

**Format de position** : permet de définir le format de coordonnées et le datum (système géodésique) utilisés pour les coordonnées géographiques.

### Réglage de l'heure

- 1 Dans le menu principal, sélectionnez l'heure.
- 2 Sélectionnez une option :
  - Pour régler l'heure automatiquement à l'aide des informations GPS, sélectionnez **Automatique**.
  - Pour régler l'heure manuellement, faites glisser les chiffres vers le bas ou vers le haut.

### Paramètres de langue et de clavier

Pour ouvrir les paramètres de langue et de clavier, dans le menu principal, sélectionnez **Paramètres > Langue et clavier**.

**Profil de voix** : permet de changer la langue des instructions vocales.

**Langue du texte** : permet de modifier la langue de tous les éléments textuels affichés à l'écran.

**REMARQUE** : les changements de langue n'ont aucun impact sur les données saisies par l'utilisateur ou les données cartographiques, telles que les noms de rues.

**Langue du clavier** : permet d'activer les différentes langues du clavier.

## Paramètres d'alarmes de proximité

**REMARQUE** : des points d'intérêt personnalisés doivent être chargés pour afficher les alarmes de proximité.

**REMARQUE** : cette fonction n'est pas disponible dans toutes les zones.

Sélectionnez **Paramètres > Alertes points d'intérêt**.

**Audio** : permet de définir le style de l'alerte émise lorsque vous vous approchez des alarmes de proximité.

**Alarmes** : permet de définir le type des alarmes de proximité pour lesquelles les alertes sont émises.

## Paramètres de l'appareil et de confidentialité

Pour ouvrir la page des paramètres de l'appareil, sélectionnez **Paramètres > Appareil**.

**Info produit** : permet d'afficher le numéro de version du logiciel, le numéro d'identification de l'appareil et des informations sur plusieurs autres fonctionnalités du logiciel.

**CLUF** : permet d'afficher les contrats de licence utilisateur final.

**REMARQUE** : ces informations sont requises pour mettre à jour le logiciel du système ou acquérir de nouvelles cartes.

**Rapport de position** : permet de partager des informations relatives à votre position avec Garmin pour améliorer le contenu.

**Historique de voyage** : permet à l'appareil d'enregistrer les informations pour les fonctions myTrends, Où je suis allé et Journal de trajet.

**Effacer histor. voyage** : permet d'effacer votre historique de voyage pour les fonctions myTrends, Où je suis allé et Journal de trajet.

## Restauration des paramètres

Vous pouvez rétablir les réglages par défaut d'une certaine catégorie de paramètres ou de l'ensemble des paramètres.

- 1 Sélectionnez **Paramètres**.
- 2 Si besoin est, sélectionnez une catégorie de paramètres.
- 3 Sélectionnez **≡ > Restaurer**.

## Informations sur l'appareil

### Caractéristiques techniques

Plage de températures de fonctionnement	De -20 à 55 °C (de -4 à 131 °F)
Plage de températures de chargement	De 0 à 45 °C (de 32 à 113 °F)
Alimentation	Alimentation du véhicule à l'aide du câble allume-cigare fourni. Alimentation CA à l'aide d'un accessoire en option (pour une utilisation à la maison ou au bureau uniquement).
Type de batterie	Rechargeable au lithium-ion

### Câbles d'alimentation

Il existe différentes méthodes d'alimentation pour votre appareil.

- Câble allume-cigare
- Câble USB
- Adaptateur secteur (accessoire en option)

### Chargement de l'appareil

**REMARQUE** : ce produit de classe III doit être alimenté par une alimentation LPS.

Vous pouvez charger la batterie de votre appareil à l'aide d'une des méthodes suivantes.

- Raccordez l'appareil à l'alimentation du véhicule.
- Connectez l'appareil à un ordinateur à l'aide d'un câble USB. Le chargement de l'appareil peut être lent quand il est connecté à un ordinateur. Le chargement de l'appareil n'est pas possible sur certains ordinateurs portables.
- Branchez l'appareil sur l'adaptateur d'alimentation disponible en option, par exemple sur l'adaptateur d'alimentation pour prise murale. Vous pouvez acheter un adaptateur CA-DC Garmin convenant à un usage à domicile ou au bureau auprès d'un revendeur Garmin ou sur le site [www.garmin.com](http://www.garmin.com).

## Maintenance de l'appareil

### Entretien de l'appareil

#### AVIS

Évitez de laisser tomber l'appareil.

Pour éviter tout dommage permanent, ne conservez pas l'appareil à un endroit où il pourrait être exposé de manière prolongée à des températures extrêmes.

N'utilisez jamais d'objet dur ou pointu sur l'écran tactile, car vous risqueriez de l'endommager.

Ne mettez pas l'appareil en contact avec l'eau.

### Nettoyage du boîtier externe

#### AVIS

Évitez d'utiliser des nettoyants chimiques ou des solvants susceptibles d'endommager les parties en plastique de l'appareil.

- 1 Nettoyez le boîtier externe de l'appareil (hormis l'écran tactile) à l'aide d'un chiffon humide et imbibé d'un détergent non abrasif.
- 2 Essuyez l'appareil.

### Nettoyage de l'écran tactile

- 1 Utilisez un chiffon doux, propre et non pelucheux.
- 2 Humectez-le d'eau si nécessaire.
- 3 Si vous utilisez un chiffon humide, éteignez l'appareil et débranchez-le de la source d'alimentation.
- 4 Nettoyez délicatement l'écran avec le chiffon.

### Prévention des vols

- Rangez l'appareil et le support de montage à l'abri des regards lorsque vous ne vous en servez pas.
- Effacez la marque laissée par la ventouse sur le pare-brise.
- Ne rangez pas l'appareil dans la boîte à gants.
- Enregistrez votre appareil sur le site <http://my.garmin.com>.

### Réinitialisation de l'appareil

Vous pouvez réinitialiser votre appareil s'il cesse de fonctionner.

Maintenez le bouton Marche/Arrêt enfoncé pendant 12 secondes.

## Retrait de l'appareil, du support et de la ventouse

### Retrait de l'appareil du support

- 1 Appuyez sur la patte ou le bouton de dégagement du support.
- 2 Faites basculer l'appareil vers l'avant.

### Retrait du support de la ventouse

- 1 Tournez le support de l'appareil vers la droite ou vers la gauche.
- 2 Appliquez une pression jusqu'à ce que la partie creuse du support libère la rotule de la ventouse.

### Retrait de la ventouse du pare-brise

- 1 Faites basculer le levier de la ventouse dans votre direction.
- 2 Tirez la languette du support à ventouse vers vous.

## Remplacement du fusible dans le câble allume-cigare

### AVIS

Lors du remplacement du fusible, ne perdez pas les petites pièces et veillez à les remettre correctement à leur place. Le câble allume-cigare ne fonctionnera pas s'il n'est pas monté correctement.

Si vous n'arrivez pas à charger l'appareil dans le véhicule, vous devez peut-être remplacer le fusible situé à l'extrémité de l'adaptateur du véhicule.

- 1 Tournez l'extrémité ① à 90 degrés dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour la déverrouiller.



**ASTUCE** : il vous faudra peut-être utiliser une pièce de monnaie pour retirer l'extrémité.

- 2 Retirez l'extrémité, la pointe argentée ② et le fusible ③.
- 3 Insérez un fusible à fusion rapide de même taille, comme 1 A ou 2 A.
- 4 Placez la pointe argentée dans l'extrémité.
- 5 Enfoncez l'extrémité et tournez-la à 90 degrés dans le sens des aiguilles d'une montre pour la verrouiller dans le câble allume-cigare ④.

## Dépannage

### La ventouse n'adhère pas au pare-brise

- 1 Nettoyez la ventouse et le pare-brise avec de l'alcool à 90°.
- 2 Séchez-les à l'aide d'un chiffon sec et propre.
- 3 Fixez la ventouse ([Raccordement de l'appareil à l'alimentation du véhicule, page 2](#)).

### Mon appareil ne parvient pas à acquérir les signaux satellites

- Assurez-vous que le simulateur GPS est désactivé ([Paramètres de navigation, page 14](#)).
- Éloignez l'appareil des parkings couverts, des grands bâtiments et des arbres.
- Restez immobile pendant quelques minutes.

## L'appareil ne se charge pas dans mon véhicule

- Vérifiez le fusible du câble allume-cigare ([Remplacement du fusible dans le câble allume-cigare, page 17](#)).
- Vérifiez que le moteur du véhicule tourne et alimente la prise électrique.
- Vérifiez que la température dans l'habitacle se situe dans la plage de températures de chargement indiquée dans les caractéristiques techniques.
- Vérifiez que le fusible de la prise de courant de votre véhicule n'est pas endommagé.

## Mes chiens n'apparaissent pas à l'écran

- Vérifiez que votre appareil portable compatible se situe à moins de 3 m (10 pieds) de votre appareil Garmin DriveTrack.
- Vérifiez que la diffusion est activée sur votre appareil portable ([Réception de données provenant de votre appareil portable, page 11](#)).
- Vérifiez que vos colliers sont activés et connectés à votre appareil portable.  
Pour plus d'informations, consultez le manuel d'utilisation de votre appareil portable.

## Ma batterie ne reste pas chargée très longtemps

- Baissez la luminosité de l'écran ([Paramètres d'affichage, page 15](#)).
- Réduisez la temporisation de l'affichage ([Paramètres d'affichage, page 15](#)).
- Baissez le volume ([Réglage du volume, page 2](#)).
- Désactivez la technologie sans fil Bluetooth ([Désactivation de Bluetooth, page 15](#)).
- Placez l'appareil en mode d'économie d'énergie lorsqu'il n'est pas utilisé ([Mise sous/hors tension de l'appareil, page 2](#)).
- N'exposez pas votre appareil à des températures extrêmes.
- Ne laissez pas votre appareil directement exposé aux rayons du soleil.

## Mon appareil ne s'affiche pas sur mon ordinateur en tant que lecteur amovible

Sur la plupart des ordinateurs Windows, l'appareil se connecte en mode Media Transfer Protocol (MTP). En mode MTP, l'appareil s'affiche en tant qu'appareil portable et non en tant que lecteur amovible. Le mode MTP est pris en charge par Windows 7, Windows Vista® et Windows XP Service Pack 3 avec Windows Media Player 10.

## Mon appareil ne s'affiche pas sur mon ordinateur en tant qu'appareil portable

Sur les ordinateurs Mac et certains systèmes Windows, l'appareil se connecte en mode de stockage USB grande capacité. En mode de stockage USB grande capacité, l'appareil s'affiche en tant que volume ou lecteur amovible, et non en tant qu'appareil portable. Les versions Windows antérieures à Windows XP Service Pack 3 utilisent le mode de stockage USB grande capacité.

## Mon appareil ne s'affiche sur mon ordinateur ni en appareil portable, ni en lecteur ou volume amovible

- 1 Débranchez le câble USB de l'ordinateur.
- 2 Eteignez l'appareil.

- 3 Connectez le câble USB à votre appareil et à un port USB sur votre ordinateur.

**ASTUCE :** le câble USB doit être connecté à un port USB de votre ordinateur, pas à un hub USB.

L'appareil s'allume automatiquement et bascule en mode MTP ou en mode de stockage USB grande capacité. Une image représentant votre appareil connecté à un ordinateur s'affiche sur l'écran de l'appareil.

**REMARQUE :** si plusieurs lecteurs réseau sont mappés sur votre ordinateur, Windows peut rencontrer des problèmes lors de l'attribution d'une lettre aux lecteurs correspondant à votre lecteurs Garmin. Pour obtenir des informations sur l'attribution des lettres aux lecteurs, consultez le fichier d'aide de votre système d'exploitation.

## Mon téléphone ne se connecte pas à l'appareil

- Sélectionnez **Paramètres > Bluetooth**.  
Le champ Bluetooth doit avoir pour valeur Activé.
- Activez la technologie sans fil Bluetooth sur votre téléphone et placez votre téléphone dans un rayon de 10 m (33 pi) de votre appareil.
- Rendez-vous sur la page [www.garmin.com/bluetooth](http://www.garmin.com/bluetooth) pour obtenir de l'aide.

## Annexes

### Installation d'une carte mémoire pour les cartes et les données

Vous pouvez installer une carte mémoire afin d'augmenter l'espace de stockage attribué aux cartes et aux autres données de votre appareil. Des cartes mémoire sont disponibles chez les fournisseurs de composants électroniques. Vous pouvez aussi visiter le site [www.garmin.com/maps](http://www.garmin.com/maps) pour acheter une carte mémoire avec le logiciel de cartographie Garmin préchargé. L'appareil prend en charge les cartes mémoire microSD™ de 4 à 32 Go.

- 1 Trouvez le logement pour carte mémoire de données et de cartographies sur votre appareil (*Garmin DriveTrack 70 - Présentation de l'appareil, page 1*).
- 2 Insérez la carte mémoire dont vous disposez dans le lecteur.
- 3 Appuyez dessus jusqu'au dé clic.

### Gestion de données

Vous pouvez stocker des fichiers sur votre appareil. L'appareil est muni d'un lecteur de carte mémoire permettant de stocker davantage de données.

**REMARQUE :** l'appareil n'est pas compatible avec Windows 95, 98, Me, Windows NT® et Mac OS 10.3 et versions antérieures.

### A propos des cartes mémoire

Vous pouvez acheter des cartes mémoire auprès d'un vendeur d'articles électroniques, ou un logiciel de cartographie Garmin préchargé ([www.garmin.com](http://www.garmin.com)). En plus du stockage de cartes et de données, les cartes mémoire peuvent être utilisées pour stocker des fichiers tels que des cartes, des images, des chasses au trésor, des itinéraires, des waypoints et des points d'intérêt personnalisés.

### Connexion de l'appareil à un ordinateur

Vous pouvez connecter l'appareil à votre ordinateur à l'aide d'un câble USB.

- 1 Branchez la petite extrémité du câble USB au port situé sur l'appareil.
- 2 Branchez la grande extrémité du câble USB sur un port USB de votre ordinateur.

Une image représentant l'appareil connecté à un ordinateur s'affiche sur l'écran de l'appareil.

Selon le système d'exploitation de votre ordinateur, l'appareil s'affiche en tant qu'appareil portable, lecteur amovible ou volume amovible.

### Transfert de données à partir de votre ordinateur

- 1 Connectez l'appareil à votre ordinateur (*Connexion de l'appareil à un ordinateur, page 18*).  
Selon le système d'exploitation de votre ordinateur, l'appareil s'affiche en tant qu'appareil portable, lecteur amovible ou volume amovible.
- 2 Sur votre ordinateur, ouvrez le gestionnaire de fichiers.
- 3 Sélectionnez un fichier.
- 4 Sélectionnez **Edition > Copier**.
- 5 Accédez à un dossier sur l'appareil.  
**REMARQUE :** si votre appareil s'affiche en tant que lecteur ou volume amovible, ne placez pas de fichiers dans le dossier Garmin.
- 6 Sélectionnez **Edition > Coller**.

### Déconnexion du câble USB

Si votre appareil est connecté à votre ordinateur en tant que volume ou lecteur amovible, déconnectez votre appareil de votre ordinateur en toute sécurité, afin d'éviter toute perte de données. Si votre appareil est connecté à votre ordinateur sous Windows en tant qu'appareil portable, il n'est pas nécessaire de le déconnecter en toute sécurité.

- 1 Effectuez l'une des actions suivantes :
  - Sur un ordinateur sous Windows, sélectionnez l'icône **Supprimer le périphérique en toute sécurité** dans la barre d'état système, puis sélectionnez votre appareil.
  - Pour les ordinateurs Mac faites glisser l'icône du volume dans la corbeille.
- 2 Débranchez le câble de l'ordinateur.

### Affichage de l'état du signal GPS

Maintenez la touche  enfoncée pendant 3 secondes.

### Achat de cartes supplémentaires

- 1 Consultez la page de votre produit sur [garmin.com](http://garmin.com).
- 2 Cliquez sur l'onglet **Cartes**.
- 3 Suivez les instructions présentées à l'écran.

### Achat d'accessoires

Rendez-vous sur [garmin.com/accessories](http://garmin.com/accessories).



# Index

## A

accessoires 18  
adresses, recherche 8  
affichage de la carte  
  2D 11  
  3D 11  
affichage de la carte en 2D 11  
affichage de la carte en 3D 11  
aide. 14 Voir aussi assistance produit  
alertes 3  
alertes destinées au conducteur 3  
alertes points d'intérêt, paramètres 16  
alertes radars 3  
appels 13  
appels téléphoniques 13  
assistance produit 14  
assistant de voies de circulation actif 4  
audio, alarmes de proximité 16

## B

barre de recherche 7  
batterie  
  chargement 2, 16, 17  
  optimisation 17  
  problèmes 17  
Bluetooth technologie, désactivation 15  
boutons à l'écran 2

## C

câble allume-cigare 2  
câbles, alimentation 16  
câbles d'alimentation 16  
  remplacement du fusible 17  
  véhicule 2  
calques de carte, personnalisation 11  
caméra de recul 15  
caméra sans fil 15  
caméras 15  
  feu rouge 3  
  sauvegarde 15  
  vitesse 3  
captures d'écran 15  
caractéristiques techniques 16  
carburant, stations 9  
carte mémoire 1, 18  
  installation 18  
carte microSD 1, 18  
cartes 4, 10, 11, 14  
  achat 18  
  affichage des itinéraires 4, 12  
  calques 11  
  champ de données 4, 11  
  mise à jour 1  
  niveau de détail 14  
  outils 10, 12  
  symboles 4  
  thème 14  
chargement de l'appareil 2, 16, 17  
chasse au trésor 9  
chien, suivi 11, 12  
clavier  
  configuration 15  
  langue 15  
CLUF 16  
commande vocale 13  
  activation 13  
  astuces 13  
  conseils d'utilisation 13  
  expression d'activation 13  
  navigation avec 13  
contournements 7  
  caractéristiques de la route 7  
  désactivation 7  
  péages 6  
  route 7  
  suppression 7  
  zone 7

coordonnées 9  
couplage 11  
  déconnexion 14  
  téléphone 13, 18

## D

déconnexion, appareil Bluetooth 14  
dépannage 17, 18  
destinations. Voir positions  
destinations récentes 9  
détours 5  
directions 4  
domicile  
  modification d'une position 4  
  retour 4

## E

écran, luminosité 3  
enregistrement, position actuelle 9  
enregistrement de l'appareil 1  
enregistrement du produit 1  
entretien de l'appareil 16

## F

fichiers, transfert 18  
Foursquare 8  
fusible, modification 17

## G

Garmin Express  
  enregistrement de l'appareil 1  
  mise à jour du logiciel 1  
GPS 2, 18

## H

historique de voyage 16

## I

icônes 12  
  barre d'état 2  
ID de l'appareil 16  
Images BirdsEye 11  
informations sur le trajet 11  
  affichage 11  
  réinitialisation 11  
installation de l'appareil  
  automobile 2  
  retrait du support de montage 17  
  support à ventouse 2, 17  
instructions de conduite 4  
intersections, recherche 9  
itinéraires 3  
  affichage sur la carte 4  
  ajout d'un point 4, 6  
  arrêt 5  
  calcul 5  
  commencer 3  
  démarrage 4  
  méthode de calcul 6, 14  
  myTrends 6  
  suggérés 6  
  tracé 5

## J

journal de trajet, affichage 11

## L

langue  
  clavier 15  
  voix 15  
latitude et longitude 9  
lieux 8  
liste des changements de direction 4  
logiciel  
  mise à jour 1  
  version 16  
luminosité 3

## M

mise à jour  
  cartes 1  
  logiciel 1

mode sommeil 2  
modes de transport 14  
modification, trajets enregistrés 6  
modification de la zone de recherche 8  
myTrends, itinéraires 6

## N

navigation 4, 8  
  paramètres 14  
  vol d'oiseau 7  
navigation à vol d'oiseau 7  
nettoyage de l'appareil 16  
nettoyage de l'écran tactile 16  
numéro d'identification 16

## O

ordinateur, connexion 17, 18  
Où suis-je ? 9  
outils, cartes 10

## P

paramètres 14–16  
  paramètres d'affichage 15  
  paramètres de l'heure 15  
  parking, dernière place 9  
  péages, contournement 6  
  personnalisation de l'appareil 14  
  planificateur de trajets 5, 6  
    modification d'un trajet 5  
    points de tracé 6  
points d'intérêt (POI) 8  
  lieux 8  
position actuelle 9  
positions 8, 14  
  actuelles 9  
  destinations récentes 9  
  enregistrement 9  
  lieux 8  
  recherche 8  
  recherche de 7  
  simulées 15  
positions enregistrées 5  
  catégories 10  
  modification 9  
  suppression 10  
positions simulées 15  
prochain changement de direction 4

## R

raccourcis  
  ajout 9  
  suppression 9  
radars aux feux rouges 3  
recherche de positions. 7, 8 Voir aussi  
  positions  
  adresses 8  
  catégories 8  
  coordonnées 9  
  intersections 9  
  villes 9  
Recherche rapide 8  
reconnaissance vocale 13  
réinitialisation  
  appareil 16  
  données de trajet 11  
restauration des paramètres 16  
retour à la position d'origine 4  
retrait du support 17

## S

services d'urgence 9  
signaux satellites  
  acquisition 2  
  affichage 18  
silencieux, audio 13  
support, retrait 17  
support à ventouse 17  
suppression  
  appareil Bluetooth couplé 14  
  trajets 5



sur mon itinéraire **10**  
personnalisation **10**

## **T**

technologie Bluetooth **13, 18**  
déconnexion d'un appareil **14**  
paramètres **15**

Technologie Bluetooth **13**

téléphone

couplage **13, 18**  
déconnexion **14**

touche Marche/Arrêt **1, 2**

tracé d'itinéraires **5**

trafic **11–13, 15**

ajout d'abonnements **12**  
autre itinéraire **6**  
carte **11**  
incidents **11**  
récepteur **12**  
recherche des problèmes de circulation **11**

## **U**

USB, déconnexion **18**

## **V**

vol, contournement **16**

volume, réglage **2**

volume automatique, activation **2**





1800 235 822



+43 (0) 820 220230



+ 32 2 672 52 54



0800 770 4960



1-866-429-9296



+385 1 5508 272  
+385 1 5508 271



+420 221 985466  
+420 221 985465



+ 45 4810 5050



+ 358 9 6937 9758



+ 331 55 69 33 99



+ 39 02 36 699699



(+52) 001-855-792-7671



0800 427 652



0800 0233937



+47 815 69 555



00800 4412 454  
+44 2380 662 915



+35 1214 447 460



+386 4 27 92 500



0861 GARMIN (427 646)  
+27 (0)11 251 9800



+34 93 275 44 97



+ 46 7744 52020



+886 2 2642-9199 ext 2



0808 238 0000  
+44 870 850 1242



+49 (0) 89 858364880  
zum Ortstarif - Mobilfunk  
kann abweichen



913-397-8200  
1-800-800-1020